

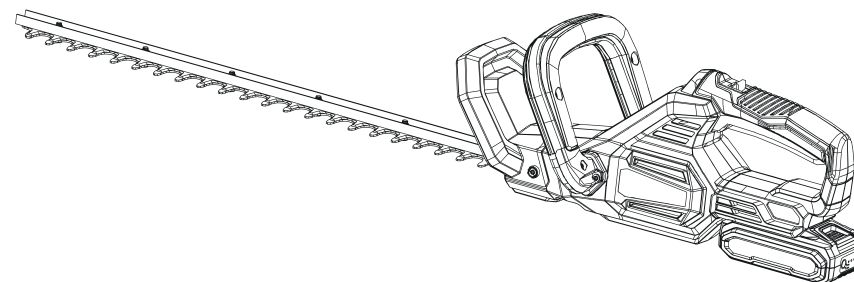


GHT200L

ES · Guía de mantenimiento
FR · Guide d'entretien
IT · Guida alla manutenzione
EN · Maintenance guide
DE · Leitfaden zur Wartung
PT · Guia de manutenção

ÍNDICE

01_ PRECAUCIONES DE USO	3
02_ DESCRIPCIÓN DEL PRODUCTO	6
Características técnicas	
Contenido de la caja	
Componentes	
03_ MONTAJE	8
Paso a paso	
04_ FUNCIONAMIENTO	8
Puesta en marcha	
05_ MANTENIMIENTO	9
06_ ALMACENAMIENTO	10
07_ ELIMINACIÓN Y RECICLAJE	10
08_ GARANTÍA	10
09_ SOLUCIÓN DE PROBLEMAS	11
10_ DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD	12



¡HOLA!

Gracias por elegir este producto GREENCUT. Estamos seguros de que apreciarás su calidad y cubrirá tus necesidades por un largo periodo de tiempo.

Puedes contactar con nuestro Servicio Técnico Oficial para consultas sobre montaje, uso, mantenimiento, identificación y solución de problemas y para la compra de recambios y/o accesorios.

Atención: Lee bien este manual del propietario completo antes de intentar montar esta máquina. Sigue todas las instrucciones de la máquina antes de ponerla en marcha. Familiarízate por completo con los controles y el uso correcto de la máquina antes de ponerla en marcha. Guarda este manual en un lugar seguro para futuras consultas periódicas y para solicitar piezas de repuesto. El fabricante no se hace responsable de los accidentes y daños causados al usuario, a terceras personas y a objetos, como resultado de hacer caso omiso del contenido de este manual. Este producto no está destinado para un uso profesional. Si vendes este producto recuerda entregar este manual al nuevo propietario.

PRECAUCIONES DE USO

Los siguientes símbolos y palabras de señalización tienen el objetivo de explicar los riesgos e información relacionados con este producto. Toda la información incluida en este manual es relevante para tu seguridad y la de tu entorno. Si tienes alguna duda sobre la información incluida en este manual consulta a un profesional o contacta con el Servicio Técnico Oficial. La siguiente información sobre peligros y precauciones incluye las situaciones más probables que se pueden originar durante el uso de esta máquina.



¡Atención peligro!



Lee atentamente este manual antes de poner la máquina en marcha.



Usa protección ocular y auditiva.



Usa guantes de seguridad antideslizantes.



Usa protección para las piernas y botas de seguridad antideslizantes con protecciones de acero.



Usa mascarilla para protegerte del polvo y restos orgánicos.



No lo expongas a la lluvia o a condiciones de humedad.



Riesgo de descarga eléctrica.



Las personas que no estén debidamente protegidas deben estar a una distancia de seguridad.



Mantén a los niños alejados de la máquina.



Peligro de proyección de materiales. Cuidado con los objetos que puedan ser tocados y proyectados por la máquina.



¡Peligro! Riesgo de amputación de los dedos. Mantén los pies y manos lejos de la herramienta de corte.



No acerques las manos ni cualquier otra parte del cuerpo a las partes móviles de la máquina.



Apaga y desconecta la batería antes de realizar labores de limpieza, mantenimiento o reparación.



Nivel de potencia sonora garantizado XX Lwa, dB(A).



Deshazte de tu aparato de manera ecológica. No lo tires a los contenedores de basura doméstica.



Símbolo de las herramientas de clase II



Cumple con las directivas CE.

PRECAUCIONES DE USO

USUARIOS

- Esta cortasetos está diseñado para uso doméstico solamente.
- La máquina ha sido diseñada para ser manipulada por usuarios mayores de edad que hayan leído y entendido estas instrucciones. No permitas que menores de edad y personas que no entiendan estas instrucciones utilicen el producto.
- Antes de usar el producto, familiarízate con el mismo. Asegúrate de que conoces donde están todos los controles, los dispositivos de seguridad y la manera en que se deben utilizar.
- Si eres un usuario inexperto, te recomendamos que practiques realizando trabajos sencillos y, si es posible, en compañía de una persona con experiencia.
- El usuario es responsable de los accidentes o peligros que ocurran a su propiedad, a sí mismo y a su propiedad.

SEGURIDAD PERSONAL

- Antes de poner en marcha el cortasetos, mantenga una posición y equilibrio adecuados
- No fuerces esta máquina. Úsala de acuerdo con estas instrucciones teniendo en cuenta las condiciones y el trabajo a desarrollar. Un uso incorrecto podría provocar una situación de peligro.
- Usa protección para los oídos, mascarilla, calzado antideslizante y gafas de seguridad en todo momento durante el funcionamiento de la máquina para protegerte de polvo y restos orgánicos.
- Sostén la máquina con ambas manos con las cuchillas de corte en dirección opuesta a usted en todo momento.
- Estate alerta y vigila lo que estés haciendo cuando manejes esta máquina.
- Evita la puesta en marcha involuntaria del equipo. Asegúrate de que los interruptores estén en la posición de apagado antes de conectar la batería.
- Mantén siempre un apoyo apropiado de los pies y haz funcionar la máquina solamente cuando estés sobre una superficie fija, estable y nivelada. Las superficies deslizantes o inestables pueden provocar una pérdida de equilibrio o de control de la máquina.
- No uses esta máquina cuando estés cansado o bajo la influencia de drogas, alcohol o medicamentos.
- Compruebe que la batería no está hinchada ni presenta signos de daño o envejecimiento antes de encender la máquina.
- Mantén todas las partes del cuerpo alejadas de la cuchilla cuando la máquina esté funcionando. Antes de arrancarla, asegúrate de que la cuchilla no está en contacto con ningún objeto.
- No coja la máquina nunca por la herramienta de corte. Sujeta la máquina con las dos manos en las empuñaduras y coloca siempre tu cuerpo por detrás.
- No hagas funcionar la máquina bajo la lluvia o en condiciones de extrema humedad.
- No recortes demasiado a la vez. Esto puede hacer que las hojas se atasquen y se ralenticen, reduciendo la eficiencia del corte.
- No fuerces el cortasetos a través de arbustos densos. Esto puede hacer que las cuchillas se atasquen y ralenticen. Si las palas disminuyen la velocidad, reduce el ritmo de su trabajo.
- Corta siempre tallos o ramitas que tengan menos de 16 mm de grosor. Utiliza una sierra manual o una sierra de podar para recortar tallos grandes.

- La unidad se utiliza para cortar en cualquier dirección con una acción lenta y de barrido de lado a lado.
- Las herramientas eléctricas utilizadas en material de fibra de vidrio, paneles de yeso o compuestos de masilla o yeso están sujetas a un desgaste acelerado y a posibles fallas prematuras debido a que las virutas y los abrasivos de fibra de vidrio son altamente abrasivos para los cojinetes, cepillos, conmutadores, etc. En consecuencia, no recomendamos el uso de esta herramienta. Para trabajos prolongados en este tipo de materiales. Sin embargo, si trabajas con alguno de estos materiales, es extremadamente importante limpiar la herramienta con aire comprimido.
- Si la máquina vibra anormalmente párala, retira la batería, inspecciona la máquina buscando la posible causa y repárala. Si no encuentras la razón contacta con el Servicio Técnico de GREENCUT.
- Viste adecuadamente. No vistas joyas ni ropa holgada. Mantén tu pelo y tu ropa alejados de piezas móviles.

SEGURIDAD EN EL ÁREA DE TRABAJO

- Retira todos los obstáculos de la zona de trabajo antes de arrancar ésta máquina.
- Cuando estés trabajando en calles, carreteras o zonas próximas asegúrate de que no pones en peligro la circulación con los objetos empujados por el aire del soplador.
- Mantén alejados a curiosos, niños o animales mientras manejes esta máquina. Las distracciones pueden causarte la pérdida de control.
- Mantén el área de trabajo limpia y trabaja únicamente con iluminación suficiente. Las áreas desordenadas y oscuras pueden provocar accidentes.
- Cortar en superficies irregulares puede ser peligroso. Estate atento cuando trabajes sobre pendientes o hierba mojada.

SEGURIDAD CON BATERÍAS

- Nunca intentes abrir una batería por ninguna razón.
- No expongas la batería al agua.
- No almacenes la batería en lugares donde la temperatura pueda exceder los 40 °C y cárgala solamente a temperaturas ambiente entre 5 °C y 35 °C.
- Deshazte de las baterías de manera ecológica, no las tires a los contenedores de basura doméstica.
- Cuando la batería no esté en uso, mantenla alejada de otros objetos metálicos, un cortocircuito entre los terminales de la batería puede provocar quemaduras o un incendio.
- En condiciones abusivas, puede salir líquido de la batería; evita el contacto. Si se produce accidentalmente, enjuaga con agua. Si el líquido entra en contacto con los ojos, busca ayuda médica. El líquido expulsado de la batería puede causar irritación o quemaduras.

PRECAUCIONES DE USO

SEGURIDAD CON CARGADORES

- Recarga la batería con el cargador subministrado por el fabricante. Un cargador inadecuado para un tipo de batería puede crear un riesgo de incendio cuando se utiliza con otra batería. Otras baterías podrían reventar, causando lesiones y daños personales.
- Nunca intentes cargar baterías no recargables.
- Reemplaza inmediatamente los cables defectuosos.
- No expongas el cargador al agua.
- No abras el cargador.

SEGURIDAD EN EL MANTENIMIENTO, TRANSPORTE Y ALMACENAMIENTO

- Apaga y retira la batería antes de realizar cualquier trabajo de mantenimiento o limpieza.
- No modifiques los controles del producto.
- Comprueba regularmente que no hay piezas rotas u otras condiciones que puedan afectar al funcionamiento correcto de la máquina. Reemplázalas inmediatamente y únicamente con piezas de repuesto originales.
- Lleva a cabo un mantenimiento periódico. No intentes ningún trabajo de mantenimiento o reparación que no esté descrito en este manual de instrucciones. Recomendamos que el mantenimiento y reparaciones no descritos en este manual sean realizados por el Servicio Técnico Oficial.
- Mantén las empuñaduras de esta máquina secas y limpias y los instrumentos de corte afilados y limpios. El buen mantenimiento de los instrumentos de corte reduce las probabilidades de incidentes al ser más fáciles de controlar.
- Si la máquina comienza a vibrar de modo extraño apágala, retira la batería y examínala para encontrar la causa. Si no detectas la razón, lleva tu máquina al Servicio Técnico Oficial.
- Para evitar quemaduras o riesgos de incendio, deja que el equipo se enfríe por completo antes de transportarlo o almacenarlo.
- Para llevar a cabo el transporte del producto asegúrate de que el motor está detenido, sin batería y que la máquina está correctamente asegurada para evitar que se vuelque o se dañe.
- El equipo no es resistente a la intemperie y debe almacenarse en un lugar seco, oscuro, libre de heladas y bien ventilado con una temperatura de entre 0 y 40°C.
- Recomendamos utilizar el embalaje original para su almacenamiento o cubrir el producto con un paño o funda adecuada para protegerlo del polvo.
- Almacena el producto fuera del alcance de los niños.
- Asegúrate de que ninguna batería entre en contacto con otras baterías o materiales conductores durante el transporte protegiendo los conectores expuestos con cintas o tapas aislantes no conductoras. No transportes baterías que estén agrietadas o con fugas.

DESCRIPCIÓN DEL PRODUCTO

CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS



El cortasetos de batería de litio de Greencut GHT200L te permitirá cuidar de los setos de tu jardín con la máxima comodidad. Está diseñado pensando en su facilidad de uso, por eso es ligero y perfectamente manejable.

La cuchilla giratoria de acero templado de doble corte de 50 cm de longitud permite un corte eficaz de las ramas. Trabaja sin descanso durante 45 minutos gracias a la autonomía de la batería Greencut.

TIPO DE MOTOR	Batería de litio
TENSIÓN NOMINAL	20V
BATERÍA	20V / 2Ah / 40Wh
ENTRADA CARGADOR	100-240V / 50-60Hz
SALIDA CARGADOR	20V / 1,5A
VELOCIDAD MÁXIMA	1.300 rpm
TEMPERATURA DE FUNCIONAMIENTO RECOMENDADA	-10°C / 40°C

DESCRIPCIÓN PRODUCTO

CONTENIDO DE LA CAJA

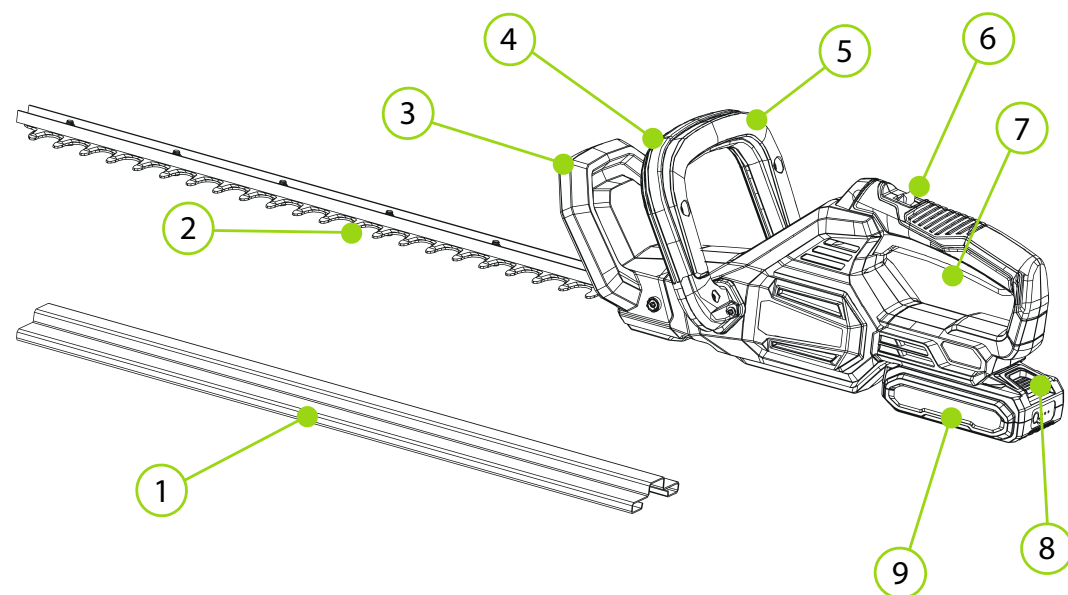
Extrae el producto y los accesorios de la caja y asegúrate de que estén presentes todos los artículos. A continuación, inspecciona el producto para asegurarte de que no haya sufrido ninguna rotura o daño durante el transporte. No deseches el material de empaquetado hasta que hayas inspeccionado cuidadosamente el producto y la hayas utilizado satisfactoriamente.

Atención: Si falta o está dañada alguna pieza ponte en contacto con el Servicio Técnico Oficial. No utilices este producto sin haber reemplazado la pieza. Usar este producto con partes dañadas o faltantes puede causar lesiones serias al operador.

La caja contiene los siguientes elementos:

- Cortasetos
- Manual de instrucciones
- Batería (1 ud.)
- Cargador
- Kit de montaje

COMPONENTES

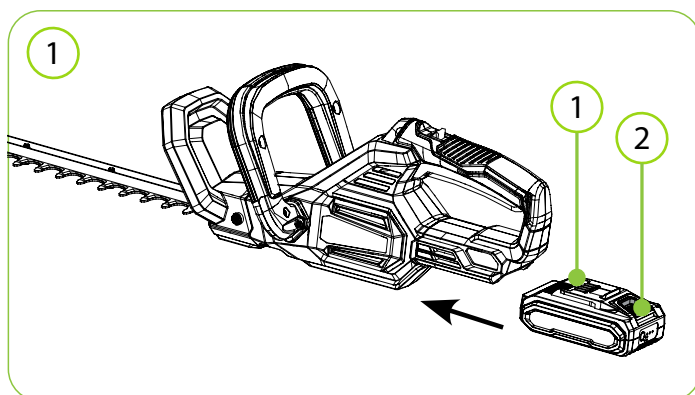


1. Protector de la cuchilla
2. Cuchilla
3. Protección delantera
4. Empuñadura delantera
5. Interruptor de bloqueo frontal
6. Interruptor de bloqueo trasero
7. Gatillo acelerador
8. Pestaña de bloqueo de la batería
9. Batería

MONTAJE

PASO A PASO

INSTALACIÓN/EXTRACCIÓN DE LA BATERÍA



Para instalar la batería, deslízala (1) en el extremo de la carcasa de la herramienta hasta que encaje en su lugar con un clic, como se muestra en la figura 1.

Tira ligeramente de la batería para asegurarte de que esté bloqueada en su lugar y no se caiga accidentalmente de la herramienta.

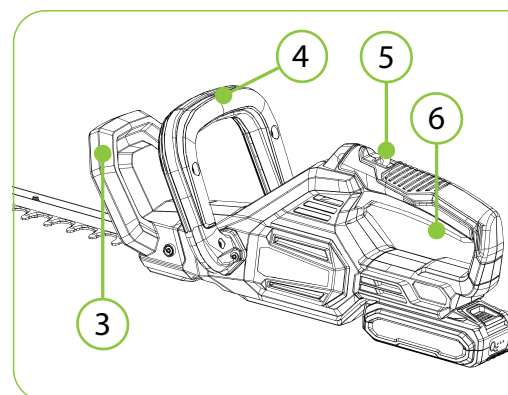
Para retirar la batería, retírela de la herramienta mientras presiona la pestaña de bloqueo de la batería (2).

Atención: Asegúrate siempre de que la herramienta esté apagada antes de insertar o retirar la batería.

FUNCIONAMIENTO

PUESTA EN MARCHA

ENCENDIDO Y APAGADO



El cortasetos tiene dos interruptores y un botón de bloqueo que se usan juntos para evitar arranques accidentales.

1. Coloca una mano en el mango delantero (3). Presiona el interruptor frontal (4) y mantenlo presionado.

2. Empuja el botón de bloqueo (5) hacia adelante con el pulgar de la otra mano, luego aprieta el interruptor trasero (6) para encender el cortasetos.

3. Suelta el botón de bloqueo. El cortasetos permanecerá encendido mientras se aprieten los interruptores delantero y trasero.

4. El cortasetos se detendrá si sueltas el interruptor delantero o trasero.

MANTENIMIENTO

GUÍA DE LIMPIEZA

Atención: Desconecta la batería antes de realizar cualquier limpieza, mantenimiento o reparación. Limpia minuciosamente el cortasetos después de cada uso con un paño o cepillo. No rocíes con agua y mantén las manos alejadas del cabezal en movimiento.

- Usa guantes para la limpieza, no la hagas con las manos desprotegidas.
- Limpia la máquina después de cada uso con un paño limpio para asegurar un mejor rendimiento y duración.
- Asegúrate de que todas las rendijas de ventilación diseñadas para la dispersión del calor estén limpias y libres de obstrucciones o residuos.
- Se recomienda poner un poco de aceite en las cuchillas después de cada uso para evitar la corrosión de las mismas.
- Limpia y comprueba que todos los cables, palancas, interruptores, etc. estén limpios y funcionen como deberían y sin problemas. Reemplaza las partes dañadas según se requiera.

Nota: Usa un paño ligeramente húmedo, agua y un detergente suave para la limpieza. No utilices disolventes, productos químicos o abrasivos duros ya que se podrían dañar algunos plásticos y/o superficies. Para las partes o piezas que son de difícil acceso, usa un cepillo.

AFILAR LA CUCHILLA DE CORTE

1. Enciende y apaga tu cortasetos hasta que la cuchilla y la protección estén ligeramente desplazadas. Esto dejará espacio para la lima entre los dientes del cortador y del protector.
2. Retira la batería de tu cortasetos.
3. Sujeta el conjunto de la hoja en un tornillo de banco y lima la superficie de corte expuesta de cada diente de la hoja. Retira la menor cantidad de material posible y asegúrate de conservar el ángulo original de cada diente al limar.
4. Retira el cortasetos del tornillo de banco; enciende y apaga el cortasetos nuevamente para exponer los bordes sin afilar de los dientes de la hoja.
5. Retira la batería y repite el procedimiento de afilado anterior.

LUBRICACIÓN DE LA HOJA DE CORTE

Para un mejor funcionamiento y una mayor vida útil de la cuchilla, lubrica la cuchilla del cortasetos con aceite de máquina liviano antes y después de cada uso.

1. Retira la batería del cortasetos.
2. Coloca el cortasetos sobre una superficie plana. Aplica un poco de aceite ligero para máquinas a lo largo del borde de la hoja superior. Si vas a usar el cortasetos durante un período prolongado, es recomendable detenerlo, retirar la batería y engrasar la cuchilla durante el uso.

Nota: No engrases la cuchilla mientras el cortasetos esté en funcionamiento.

ALMACENAMIENTO TRANSPORTE Y ALMACENAMIENTO

- Desconecta siempre la batería de la máquina y limpia el cortasetos antes de guardarlo.
- Coloca siempre la cubierta de la cuchilla antes de guardar o transportar el cortasetos. Ten cuidado con los dientes afilados de la hoja al colocar la protección.
- Transporta la batería de acuerdo con las disposiciones y reglamentos locales y nacionales.
- Sigue todos los requisitos especiales de embalaje y etiquetado cuando transporte baterías para un tercero.
- Asegúrate de que ninguna batería puede entrar en contacto con otras baterías o materiales conductores durante el transporte, protegiendo los conectores expuestos con tapas o cinta aislantes no conductores.
- No transportes baterías que estén agrietadas o con fugas.
- No transportes nunca la batería en una caja metálica.
- Almacena la batería y el cargador por separado en un lugar seco, sin temperaturas extremas, alejado de la luz solar directa y sin humedad ni escarcha.
- No almacenes la batería en lugares donde pueda generarse electricidad estática.
- Todas las baterías pierden gradualmente su carga. Recarga las baterías cada 3 meses.
- Mantén todas las tuercas, pernos y tornillos apretados para asegurarte de que el aparato esté en condiciones de funcionamiento seguras.
- Ten en cuenta que el equipo no es resistente a la intemperie y no debe almacenarse bajo luz solar directa. Almacena siempre el producto en un lugar interior, limpio, seguro y seco, con temperaturas entre 0° y 45°C.
- Mantenlo alejado de agentes corrosivos como productos químicos de jardín y descongelantes.
- Reemplaza las piezas desgastadas o dañadas por seguridad.
- Almacena la máquina fuera del alcance de los niños.
- Haz que un centro de servicio autorizado revise minuciosamente tu cortasetos una vez al año.

ELIMINACIÓN Y RECICLAJE

- Los productos desgastados son potencialmente reciclables y no deben desecharse en la basura habitual. Ayúdanos a proteger el medio ambiente y a preservar los recursos naturales.
- Deshazte del aparato de manera ecológica. No lo tires con la basura doméstica. Sus componentes de plástico y de metal se pueden separar y reciclar. Lleve este aparato a un centro de reciclado homologado (punto verde).
- Los materiales utilizados en el embalaje de la máquina son reciclables: por favor, tíralos en el contenedor adecuado.

GARANTÍA

GREENCUT garantiza todos los productos por un periodo de 3 años (válido para Europa).

La garantía está sujeta a la fecha de compra teniendo en cuenta la intención de uso del producto. Como condición sujeta a la garantía, se debe presentar el recibo original indicando la fecha de compra y su descripción así como la herramienta defectuosa.

La garantía no cubre el desgaste por uso normal, especialmente en baterías, carretes, cuchillas, elementos de fijación, turbinas, fuentes de iluminación, correas del ventilador y de transmisión, impulsores, filtros del aire y daños causados por un uso inapropiado, especialmente por el incumplimiento de las instrucciones de operación y mantenimiento.

La garantía quedará anulada si se han realizado reparaciones o modificaciones por parte del consumidor u otro que no sea con los recambios originales de GREENCUT o por cualquier negligencia por su parte.

En caso de una reclamación de garantía justificada, estamos autorizados, según nuestro criterio, a reparar o cambiar la herramienta defectuosa de manera gratuita. Otras reclamaciones que sobrepasen esta garantía, no serán válidas.

SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

TABLA PROBLEMA-SOLUCIÓN

LA TABLA INCLUYE ALGUNOS DE LOS PROBLEMAS MÁS COMUNES Y SUS REMEDIOS.

PROBLEMA	POSIBLE CAUSA	SOLUCIÓN
El motor no arranca cuando se presiona el interruptor	- La batería no está colocada correctamente - La batería está descargada - La batería está demasiado caliente - La temperatura de la máquina es demasiado alta	- Retira la batería y vuelve a instalarla - Carga la batería - Deja reposar la batería en un sitio fresco - Deja reposar la máquina en un sitio fresco y, si es necesario, limpia las ranuras de ventilación
El motor funciona pero las cuchillas de corte no se mueven	El cortasetos está dañado	Ponte en contacto con el servicio técnico autorizado y no utilices la máquina.
El cortasetos echa humo mientras está encendido	El cortasetos está dañado	Ponte en contacto con el servicio técnico autorizado y no utilices la máquina.
Hay una vibración / ruido excesivo	Puede que haya residuos atascando las cuchillas	Retira la batería y limpia la suciedad de la zona con un cepillo. Si el problema persiste, ponte en contacto con el servicio técnico autorizado y no utilices la máquina.

DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD

Nosotros, BESELF BRANDS S.L., propietaria de la marca GREENCUT, con sede en C/Blanquers. Parcela 7-8 43800 Valls - Tarragona, SPAIN, declaramos que el cortasetos GHT200L a partir del número de serie del año 2018 en adelante, son conformes con los requerimientos de las Directivas del Parlamento Europeo y del Consejo aplicables:

- Directiva 2006/42/CE del Parlamento Europeo y del Consejo, de 17 de mayo de 2006, relativa a máquinas y por la que se modifica la Directiva 95/16/CE (refundición).
- Directiva 2014/30/UE del Parlamento Europeo y del Consejo, de 26 de febrero de 2014, sobre la armonización de las legislaciones de los Estados miembros en materia de compatibilidad electromagnética (refundición).

El producto entregado coincide con el ejemplar que fue sometido a los exámenes CE de tipo:
EN 62841-4-2:2019+A1:2022+A11:2022
EN 62841-1:2015+A11: 2022

Valls, 26 de junio de 2024

Mireia Calvet, CEO (Representante autorizado y responsable de la documentación técnica).



GREENCUT

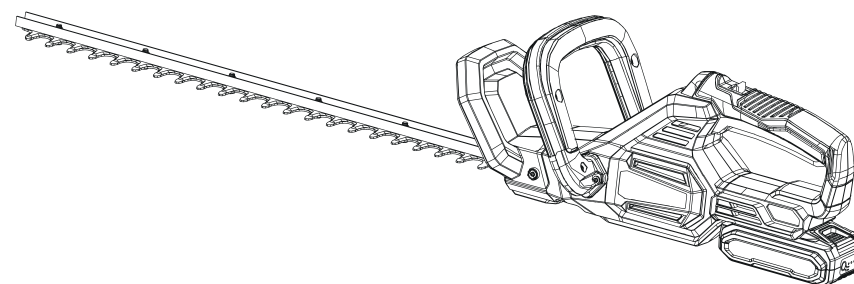


GHT200L

FR · Guide d'entretien

INDEX

01_ PRÉCAUTIONS D'EMPLOI	16
02_ DESCRIPTION DU PRODUIT	19
Caractéristiques techniques	
Contenu de la boîte	
Composants	
03_ ASSEMBLAGE	21
Étape par étape	
04_ FONCTIONNEMENT	22
Démarrage	
05_ ENTRETIEN	23
06_ STOCKAGE	24
07_ ÉLIMINATION ET RECYCLAGE	24
08_ GARANTIE	24
09_ DÉPANNAGE	25
10_ DÉCLARATION DE CONFORMITÉ	26



BONJOUR!

Nous vous remercions d'avoir choisi ce produit GREENCUT. Nous sommes certains que vous apprécierez sa qualité et qu'il répondra à vos besoins pendant une longue période.

Vous pouvez contacter notre Service Technique Officiel pour toute question concernant le montage, l'utilisation, l'entretien, l'identification et le dépannage, ainsi que pour l'achat de pièces détachées et/ou d'accessoires.

Attention : Lisez attentivement l'intégralité de ce manuel d'utilisation avant d'essayer d'assembler cette machine. Suivez toutes les instructions figurant sur la machine avant de la mettre en marche. Familiarisez-vous avec les commandes et l'utilisation correcte de la machine avant de la mettre en marche. Conservez ce manuel en lieu sûr pour pouvoir le consulter ultérieurement et commander des pièces de rechange. Le fabricant n'est pas responsable des accidents et des dommages causés à l'utilisateur, à des tiers et à des objets par suite du non-respect du contenu de ce manuel. Ce produit n'est pas destiné à un usage professionnel. Si vous vendez ce produit, n'oubliez pas de remettre ce manuel au nouveau propriétaire.

PRÉCAUTIONS D'EMPLOI

Les symboles et mots de signalisation suivants ont pour but d'expliquer les risques et les informations liés à ce produit. Toutes les informations contenues dans ce manuel concernent votre sécurité et celle de votre environnement. En cas de doute sur les informations contenues dans ce manuel, veuillez consulter un professionnel ou contacter un centre de service agréé. Les informations suivantes sur les dangers et les précautions comprennent les situations les plus probables pouvant survenir lors de l'utilisation de cette machine.



Attention, danger !



Lisez attentivement ce manuel avant de démarrer la machine.



Porter une protection oculaire et auditive.



Porter des gants de sécurité antidérapants.



Porter des protège-jambes et des bottes de sécurité antidérapantes avec des protections en acier.



Portez un masque pour vous protéger de la poussière.



Ne l'exposez pas à la pluie ou à des conditions humides. de humedad.



Risque de choc électrique.



Les personnes qui ne sont pas correctement protégées devraient se trouver à une distance de sécurité.



Tenir les enfants éloignés de la machine.



Risque d'éjection des matériaux. Soyez prudent avec les objets qui peuvent être touchés et projetés par la machine.



Danger ! Risque d'amputation des doigts. Gardez vos mains et vos pieds loin de l'outil de coupe.



Ne déplacez pas vos mains ou toute autre partie de votre corps près des parties mobiles de la machine.



Éteignez et débranchez la machine avant d'effectuer des travaux de nettoyage, d'entretien ou de réparation.



Niveau de puissance acoustique garanti XX Lwa, dB(A).



Jetez votre appareil de manière écologique. Ne le jetez pas dans les conteneurs des ordures ménagères.



Classe II, double isolation



Conforme aux directives CE.

PRÉCAUTIONS D'EMPLOI

UTILISATEURS

- Ce taille-haie est conçu pour un usage domestique uniquement.
- La machine est conçue pour être utilisée par des utilisateurs adultes qui ont lu et compris ces instructions. Ne laissez pas les mineurs et les personnes qui ne comprennent pas ces instructions utiliser le produit.
- Avant d'utiliser le produit, familiarisez-vous avec celui-ci. Assurez-vous de savoir où se trouvent toutes les commandes et tous les dispositifs de sécurité et comment les utiliser.
- Si vous êtes un utilisateur inexpérimenté, nous vous recommandons de vous exercer à des tâches simples et, si possible, en compagnie d'une personne expérimentée.
- L'utilisateur est responsable des accidents ou des dangers survenant à ses biens, à lui-même et à ses biens.

SÉCURITÉ PERSONNELLE

- Avant de démarrer le taille-haie, assurez-vous d'avoir une bonne assise et un bon équilibre.
- Ne forcez pas sur cette machine. Utilisez-la conformément à ces instructions en tenant compte des conditions et du travail à effectuer. Une utilisation incorrecte peut entraîner une situation dangereuse.
- Portez des protections auditives, un masque facial, des chaussures antidérapantes et des lunettes de sécurité à tout moment pendant l'utilisation de la machine afin de vous protéger de la poussière et des débris organiques.
- Tenez la machine à deux mains, les lames de coupe tournées vers l'extérieur à tout moment.
- Soyez vigilant et surveillez ce que vous faites lorsque vous utilisez cette machine.
- Évitez de faire démarrer l'appareil par inadvertance. Assurez-vous que les interrupteurs sont en position d'arrêt avant de brancher la batterie.
- Maintenez toujours un bon appui des pieds et n'utilisez la machine que si vous vous tenez sur une surface fixe, stable et plane. Les surfaces glissantes ou instables peuvent entraîner une perte d'équilibre ou une perte de contrôle de la machine.
- N'utilisez pas cette machine si vous êtes fatigué ou sous l'influence de drogues, d'alcool ou de médicaments.
- Vérifiez que la batterie n'est pas gonflée et qu'elle ne présente pas de signes de détérioration ou de vieillissement avant de mettre la machine en marche.
- Gardez toutes les parties du corps éloignées de la lame lorsque la machine est en marche. Avant de démarrer la machine, assurez-vous que la lame n'est pas en contact avec un objet quelconque.
- Ne tenez jamais la machine par l'outil de coupe. Tenez la machine avec les deux mains sur les poignées et placez toujours votre corps derrière vous.
- N'utilisez pas la machine sous la pluie ou dans des conditions extrêmement humides.
- Ne coupez pas trop de choses à la fois. Les lames risquent de se bloquer et de ralentir, ce qui réduit l'efficacité de la coupe.
- Ne forcez pas le taille-haie dans des broussailles denses. Les lames risquent de se bloquer et de ralentir. Si les lames ralentissent, réduisez leur vitesse de travail.

- Coupez toujours les tiges ou les brindilles d'une épaisseur inférieure à 16 mm. Utilisez une scie à main ou une scie d'égale pour couper les grosses tiges.
- L'appareil est utilisé pour couper dans n'importe quelle direction avec une action de balayage lent, d'un côté à l'autre.
- Les outils électriques utilisés sur des matériaux en fibre de verre, des cloisons sèches ou des composites de mastic/plâtre sont sujets à une usure accélérée et à une éventuelle défaillance prématurée en raison du fait que les copeaux et les abrasifs de fibre de verre sont très abrasifs pour les roulements, les brosses, les collecteurs, etc. Par conséquent, nous ne recommandons pas l'utilisation de cet outil pour des travaux prolongés sur ces matériaux. Toutefois, si vous travaillez avec l'un de ces matériaux, il est extrêmement important de nettoyer l'outil à l'air comprimé.
- Si la machine vibre de manière anormale, arrêtez-la, retirez la batterie, inspectez la machine pour trouver la cause possible et réparez-la. Si vous ne trouvez pas la cause, contactez le service technique de GREENCUT.
- Habillez-vous correctement. Ne portez pas de bijoux ni de vêtements amples. Tenez vos cheveux et vos vêtements à l'écart des pièces mobiles.

LA SÉCURITÉ SUR LE LIEU DE TRAVAIL

- Éliminez tous les obstacles de la zone de travail avant de démarrer cette machine.
- Lorsque vous travaillez dans les rues, sur les routes ou à proximité, veillez à ne pas mettre en danger la circulation avec des objets poussés par l'air de la soufflerie.
- Tenez les spectateurs, les enfants et les animaux à l'écart lorsque vous utilisez cette machine. Les distractions peuvent entraîner une perte de contrôle.
- Gardez la zone de travail propre et travaillez uniquement avec un éclairage suffisant. Les zones encombrées et sombres peuvent provoquer des accidents.
- Il peut être dangereux de couper sur des surfaces irrégulières. Soyez prudent lorsque vous travaillez sur des pentes ou sur de l'herbe mouillée.

SÉCURITÉ SUR BATTERIE

- N'essayez jamais d'ouvrir une batterie pour quelque raison que ce soit.
- Ne pas exposer la batterie à l'eau.
- Ne pas stocker la batterie dans des endroits où la température peut dépasser 40 °C et ne la charger qu'à des températures ambiantes comprises entre 5 °C et 35 °C.
- Éliminez les piles dans le respect de l'environnement et ne les jetez pas dans les ordures ménagères.
- Lorsque la batterie n'est pas utilisée, éloignez-la de tout autre objet métallique, car un court-circuit entre les bornes de la batterie peut provoquer des brûlures ou un incendie.
- Dans des conditions abusives, du liquide peut s'écouler de la batterie ; évitez tout contact. Si cela se produit accidentellement, rincez à l'eau. Si le liquide entre en contact avec les yeux, consultez un médecin. Le liquide éjecté de la batterie peut provoquer des irritations ou des brûlures.

PRÉCAUTIONS D'EMPLOI

SÉCURITÉ AVEC CHARGEURS

- Rechargez la batterie avec le chargeur spécifié par le fabricant. Un chargeur inadapté à un type de batterie peut créer un risque d'incendie lorsqu'il est utilisé avec une autre batterie. D'autres batteries risquent d'éclater et de provoquer des blessures et des dommages.
- N'essayez jamais de charger des batteries non rechargeables.
- Remplacez immédiatement les câbles défectueux.
- Ne pas exposer le chargeur à l'eau.
- Ne pas ouvrir le chargeur.

LA SÉCURITÉ LORS DE L'ENTRETIEN, DU TRANSPORT ET DU STOCKAGE

- Éteignez l'appareil et retirez la batterie avant d'effectuer toute opération d'entretien ou de nettoyage.
- Ne pas modifier les commandes du produit.
- Vérifier régulièrement qu'il n'y a pas de pièces cassées ou d'autres conditions susceptibles d'affecter le bon fonctionnement de la machine. Remplacez-les immédiatement et uniquement par des pièces de rechange d'origine.
- Effectuer un entretien régulier. Ne tentez pas d'effectuer des travaux d'entretien ou de réparation qui ne sont pas décrits dans le présent mode d'emploi. Nous recommandons que l'entretien et les réparations qui ne sont pas décrits dans ce manuel soient effectués par un agent de service agréé.
- Gardez les poignées de cette machine sèches et propres et les outils de coupe affûtés et propres. Des outils de coupe bien entretenus réduisent la probabilité d'incidents car ils sont plus faciles à contrôler.
- Si la machine commence à vibrer de façon étrange, éteignez-la, retirez la batterie et examinez-la pour en trouver la cause. Si vous ne parvenez pas à trouver la cause, confiez votre machine à un centre de service agréé.
- Pour éviter tout risque de brûlure ou d'incendie, laissez l'appareil refroidir complètement avant de le transporter ou de le ranger.
- Lors du transport du produit, assurez-vous que le moteur est arrêté, que la batterie est retirée et que la machine est correctement fixée pour éviter qu'elle ne se renverse ou ne soit endommagée.
- L'appareil ne résiste pas aux intempéries et doit être stocké dans un endroit sec, sombre, à l'abri du gel et bien ventilé, à une température comprise entre 0 et 40°C.
- Nous recommandons d'utiliser l'emballage d'origine pour le stockage ou de recouvrir le produit d'un tissu ou d'une housse appropriés pour le protéger de la poussière.
- Conservez le produit hors de portée des enfants.
- Veillez à ce qu'aucune pile n'entre en contact avec d'autres piles ou des matériaux conducteurs pendant le transport en protégeant les connecteurs exposés à l'aide de rubans ou de capuchons isolants non conducteurs. Ne transportez pas de piles fissurées ou qui fuient.

DESCRIPTION DU PRODUIT

CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES



Le taille-haie Greencut GHT200L à batterie lithium-ion vous permettra de prendre soin de vos haies de jardin avec un maximum de commodité. Conçu pour être facile à utiliser, il est léger et parfaitement maniable.

La lame rotative de 50 cm de long, à double coupe, en acier trempé, permet de couper efficacement les branches. Il fonctionne sans interruption pendant 45 minutes grâce à l'autonomie de la batterie Greencut.

MOTEUR TYPE

Batterie au lithium

TENSION NOMINALE

20V

BATTERIE

20V / 2Ah / 40Wh

ENTRÉE CHARGEUR

100-240V / 50-60Hz

SORTIE CHARGEUR

20V / 1,5A

VITESSE MAXIMALE

1.300 rpm

TEMPÉRATURE DE FONCTIONNEMENT RECOMMANDÉE

-10°C / 40°C

DESCRIPTION DU PRODUIT

CONTENU DE LA BOÎTE

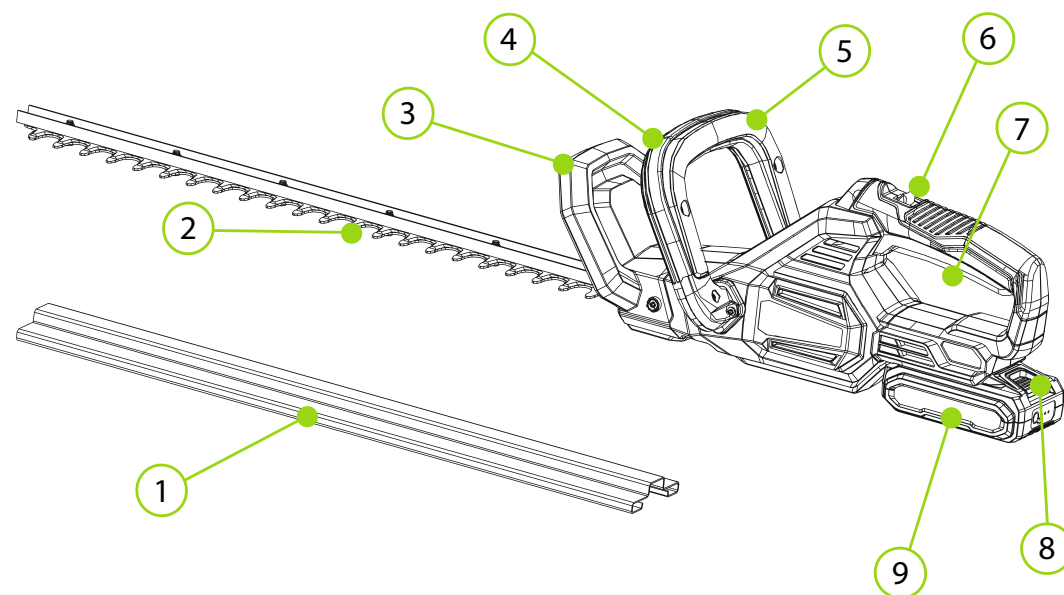
Sortez le produit et les accessoires de la boîte et assurez-vous que tous les éléments sont présents. Inspectez ensuite le produit pour vous assurer qu'il n'a pas été cassé ou endommagé pendant le transport. Ne jetez pas le matériel d'emballage avant d'avoir soigneusement inspecté le produit et de l'avoir utilisé de manière satisfaisante.

Attention : Si des pièces manquent ou sont endommagées, veuillez contacter un centre de service officiel. N'utilisez pas ce produit sans avoir remplacé la pièce. L'utilisation de ce produit avec des pièces endommagées ou manquantes peut entraîner des blessures graves pour l'opérateur.

La boîte contient les éléments suivants :

- Taille-haie
- Manuel d'instructions
- Batterie (1 pièce)
- Chargeur
- Kit de montage

COMPOSANTS

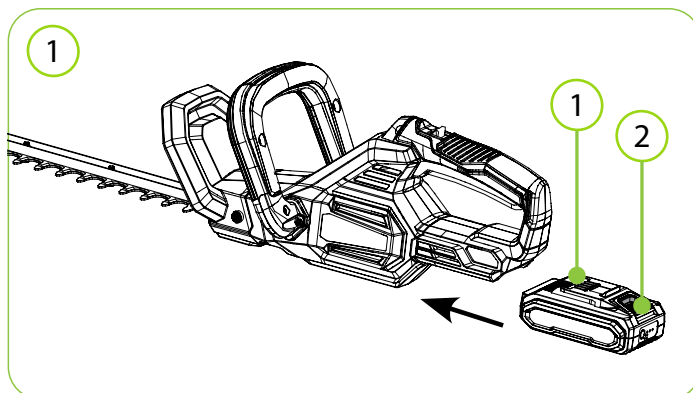


1. Protection de la lame
2. Lame
3. Protection avant
4. Poignée avant
5. Interrupteur de verrouillage avant
6. Interrupteur de verrouillage arrière
7. Gâchette d'accélérateur
8. Languette de verrouillage de la batterie
9. Batterie

MONTAGE

PAS À PAS

INSTALLATION/DÉSINSTALLATION DE LA BATTERIE



Pour installer la batterie, faites glisser la batterie (1) dans l'extrémité du boîtier de l'outil jusqu'à ce qu'elle s'enclenche, comme illustré à la figure 1.

Tirez légèrement sur la batterie pour vous assurer qu'elle est bien en place et qu'elle ne tombe pas accidentellement hors de l'outil.

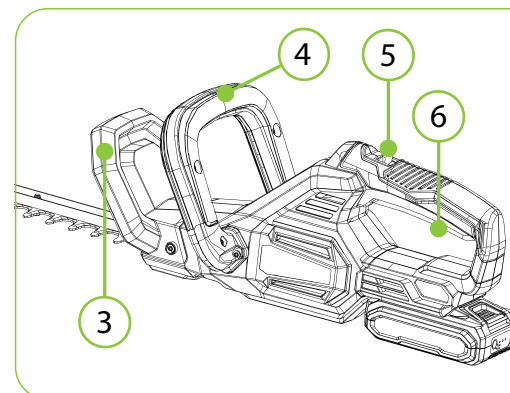
Pour retirer la batterie, tirez-la hors de l'outil tout en appuyant sur la languette de verrouillage de la batterie (2).

Attention : Assurez-vous toujours que l'outil est éteint avant d'insérer ou de retirer la batterie.

FONCTIONNEMENT

DÉMARRAGE

MARCHE ET ARRÊT



Le taille-haie est équipé de deux interrupteurs et d'un bouton de verrouillage qui sont utilisés conjointement pour empêcher tout démarrage accidentel.

1) Placez une main sur la poignée avant (3). Appuyer sur l'interrupteur avant (4) et le maintenir enfoncé.

2. Pousser le bouton de verrouillage (5) vers l'avant avec le pouce de l'autre main, puis appuyer sur l'interrupteur arrière (6) pour démarrer le taille-haie.

3) Relâcher le bouton de verrouillage. Le taille-haie reste allumé tant que les interrupteurs avant et arrière sont enfoncés.

4. Le taille-haie s'arrête si vous relâchez l'interrupteur avant ou arrière.

ENTRETIEN

GUIDE DE NETTOYAGE

Attention : Débranchez la batterie avant de procéder au nettoyage, à l'entretien ou à la réparation. Nettoyez soigneusement le taille-haie après chaque utilisation à l'aide d'un chiffon ou d'une brosse. Ne pas pulvériser d'eau et garder les mains à l'écart de la tête mobile.

- Portez des gants pour le nettoyage, ne nettoyez pas avec des mains non protégées.
- Nettoyez la machine après chaque utilisation à l'aide d'un chiffon propre afin d'en optimiser les performances et la longévité.
- Assurez-vous que tous les orifices de ventilation destinés à la dispersion de la chaleur sont propres et exempts d'obstructions ou de débris.
- Il est recommandé d'appliquer un peu d'huile sur les lames après chaque utilisation pour éviter la corrosion des lames.
- Nettoyez et vérifiez que tous les câbles, leviers, interrupteurs, etc. sont propres et fonctionnent comme il se doit et sans problème. Remplacez les pièces endommagées si nécessaire.

Remarque : Pour le nettoyage, utilisez un chiffon légèrement humide, de l'eau et un détergent doux. N'utilisez pas de solvants, de produits chimiques ou d'abrasifs puissants, car cela pourrait endommager certains plastiques et/ou certaines surfaces. Pour les pièces difficiles à atteindre, utilisez une brosse.

AFFÛTAGE DE LA LAME DE COUPE

1. Allumez et éteignez votre taille-haie jusqu'à ce que la lame et la protection soient légèrement décalées. Cela laissera de la place pour la lime entre les dents de la lame et de la protection.
2. Retirez la batterie de votre taille-haie.
3. Serrez la lame dans un étau et limez la surface de coupe exposée de chaque dent de la lame. Enlevez le moins de matière possible et veillez à conserver l'angle d'origine de chaque dent lorsque vous limez.
4. Retirez le taille-haie de l'étau ; mettez le taille-haie en marche et arrêtez-le à nouveau pour exposer les bords non affûtés des dents de la lame.
5. Retirez la batterie et répéter la procédure d'affûtage ci-dessus.

LUBRIFICATION DE LA LAME DE COUPE

Pour une meilleure performance et une plus longue durée de vie de la lame, lubrifiez la lame du taille-haie avec de l'huile légère pour machine avant et après chaque utilisation.

1. Retirer la batterie du taille-haie.
2. Placer le taille-haie sur une surface plane. Appliquez un peu d'huile légère pour machine sur le bord de la lame supérieure. Si vous comptez utiliser le taille-haie pendant une période prolongée, il est recommandé d'arrêter le taille-haie, de retirer la batterie et de graisser la lame pendant l'utilisation.

Remarque : Ne graissez pas la lame lorsque le taille-haie est en marche.

STOCKAGE

TRANSPORT ET STOCKAGE

- Débranchez toujours la batterie de la machine et nettoyez le taille-haie avant de le ranger.
- Fixez toujours la protection de la lame avant de ranger ou de transporter le taille-haie. Faites attention aux dents tranchantes de la lame lorsque vous fixez le capot de protection.
- Transportez la batterie conformément aux réglementations locales et nationales.
- Respectez toutes les exigences spéciales en matière d'emballage et d'étiquetage lorsque vous transportez des batteries pour le compte d'un tiers.
- Veillez à ce qu'aucune batterie n'entre en contact avec d'autres batteries ou des matériaux conducteurs pendant le transport en protégeant les connecteurs exposés avec des capuchons non conducteurs ou du ruban isolant.
- Ne transportez pas de piles fissurées ou présentant des fuites.
- Ne jamais transporter la batterie dans un boîtier métallique.
- Stockez la batterie et le chargeur séparément dans un endroit sec, à l'abri des températures extrêmes, de la lumière directe du soleil, de l'humidité et du gel.
- Ne stockez pas la batterie dans un endroit où de l'électricité statique pourrait être générée.
- Toutes les batteries perdent progressivement leur charge. Rechargez les batteries tous les 3 mois.
- Veillez à ce que tous les écrous, boulons et vis soient bien serrés afin de garantir un fonctionnement sûr de l'appareil.
- Veuillez noter que l'équipement n'est pas étanche et ne doit pas être stocké à la lumière directe du soleil. Stockez toujours le produit à l'intérieur, dans un endroit propre, sûr et sec, à une température comprise entre 0 et 45°C.
- Tenir à l'écart des agents corrosifs tels que les produits chimiques de jardinage et les dégivrateurs.
- Remplacez les pièces usées ou endommagées pour des raisons de sécurité.
- Rangez l'appareil hors de portée des enfants.
- Faites vérifier votre taille-haie par un centre de service agréé une fois par an.

ÉLIMINATION ET DE RECYCLAGE

- Les produits usés sont potentiellement recyclables et ne doivent pas être jetés avec les déchets ordinaires. Aidez-nous à protéger l'environnement et à préserver les ressources naturelles.
- Mettez l'appareil au rebut en respectant l'environnement. Ne le jetez pas avec les ordures ménagères. Ses composants en plastique et en métal peuvent être séparés et recyclés. Déposez cet appareil dans un centre de recyclage agréé (Point vert).
- Les matériaux utilisés dans l'emballage de l'appareil sont recyclables : veuillez les jeter dans le conteneur prévu à cet effet.

GARANTIE

GREENCUT garantit tous ses produits pour une période de 3 ans (valable pour l'Europe).

La garantie est valable à partir de la date d'achat et tient compte de l'utilisation prévue du produit. La garantie est subordonnée à la présentation du ticket de caisse original indiquant la date d'achat et sa description ainsi que l'outil défectueux.

La garantie ne couvre pas l'usure due à une utilisation normale, notamment sur les batteries, les enrouleurs, les pales, les fixations, les turbines, les sources lumineuses, les courroies de ventilateur et d'entraînement, les hélices, les filtres à air et les dommages causés par une utilisation non conforme, notamment le non-respect des instructions d'utilisation et d'entretien.

La garantie est annulée si des réparations ou des modifications ont été effectuées par le consommateur ou par toute autre personne que les pièces de rechange originales de GREENCUT ou par toute négligence de sa part.

En cas de recours justifié à la garantie, nous avons le droit, à notre discrétion, de réparer ou de remplacer gratuitement l'outil défectueux. D'autres réclamations au-delà de cette garantie ne sont pas valables.

DÉPANNAGE

TABLE PROBLÈME-SOLUTION

LE TABLEAU COMPREND CERTAINS DES PROBLÈMES LES PLUS COURANTS ET LEURS REMÈDES.

PROBLÈME	CAUSE POSSIBLE	SOLUTION
Le moteur ne démarre pas lorsque l'on appuie sur le commutateur	- La batterie n'est pas insérée correctement - La batterie est déchargée - La batterie est trop chaude - La température de l'appareil est trop élevée	- Retirer et réinstaller la batterie - Charger la batterie - Laisser la batterie dans un endroit frais - Laissez l'appareil dans un endroit frais et, si nécessaire, nettoyez les fentes d'aération.
Le moteur fonctionne mais les lames de coupe ne bougent pas	Le taille-haie est endommagé	Contactez le centre de service agréé et n'utilisez pas la machine.
Le taille-haie fume lorsqu'il fonctionne	Le taille-haie est endommagé	Contactez le centre de service agréé et n'utilisez pas la machine.
Les vibrations et le bruit sont excessifs	Des débris peuvent obstruer les lames.	Retirez la batterie et nettoyez la zone à l'aide d'une brosse. Si le problème persiste, contactez le centre de service agréé et n'utilisez pas la machine.

DÉCLARATION DE CONFORMITÉ

Nous, BESELF BRANDS S.L., propriétaire de la marque GREENCUT, dont le siège social est situé à C/Blanquers. Parcela 7-8 43800 Valls - Tarragona, SPAIN, déclarons que le taille-haie GHT200L, à partir du numéro de série 2018, est conforme aux exigences des directives applicables du Parlement européen et du Conseil :

- Directive 2006/42/CE du Parlement européen et du Conseil du 17 mai 2006 relative aux machines et modifiant la directive 95/16/CE (refonte).
- Directive 2014/30/UE du Parlement européen et du Conseil du 26 février 2014 relative à l'harmonisation des législations des États membres concernant la compatibilité électromagnétique (refonte).

Le produit livré correspond au spécimen qui a été soumis à l'examen CE de type :
EN 62841-4-2:2019+A1:2022+A11:2022
EN 62841-1:2015+A11 : 2022

Valls, 26 juin 2024



Mireia Calvet, CEO (Représentante autorisée et responsable de la documentation technique).



GREENCUT

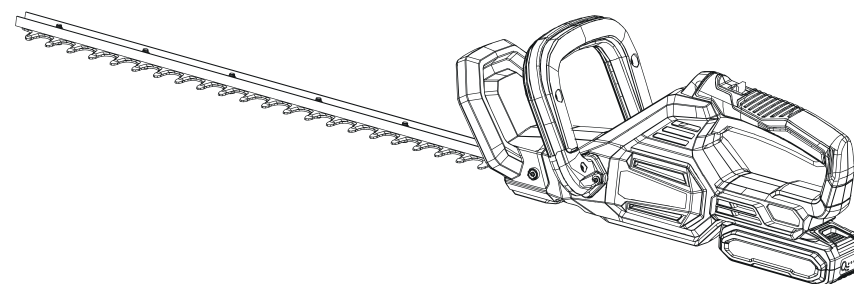


GHT200L

IT · Guida alla manutenzione

INDICE

01_ PRECAUZIONI PER L'USO	27
02_ DESCRIZIONE DEL PRODOTTO	30
Caratteristiche tecniche	
Contenuto della confezione	
Componenti	
03_ MONTAGGIO	32
Passo dopo passo	
04_ FUNZIONAMENTO	32
Avviamento	
05_ MANUTENZIONE	33
06_ STOCAGGIO	34
07_ SMALTIMENTO E RICICLAGGIO	34
08_ GARANZIA	34
09_ RISOLUZIONE DEI PROBLEMI	35
10_ DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ	36



CIAO!

Grazie per aver scelto questo prodotto GREENCUT. Siamo certi che ne apprezzerete la qualità e che saprà soddisfare le vostre esigenze per un lungo periodo di tempo.

Potete contattare il nostro Servizio Tecnico Ufficiale per domande sul montaggio, l'uso, la manutenzione, l'identificazione e la risoluzione dei problemi e per l'acquisto di parti di ricambio e/o accessori.

Attenzione: Leggere attentamente l'intero manuale d'uso prima di tentare di assemblare la macchina. Seguire tutte le istruzioni riportate sulla macchina prima di metterla in funzione. Familiarizzare con i comandi e con il corretto utilizzo della macchina prima di metterla in funzione. Conservare questo manuale in un luogo sicuro per future consultazioni e per ordinare i pezzi di ricambio. Il produttore non è responsabile di incidenti e danni causati all'utente, a terzi e a oggetti in seguito alla mancata osservanza del contenuto del presente manuale. Questo prodotto non è destinato a un uso professionale. In caso di vendita del prodotto, ricordarsi di consegnare questo manuale al nuovo proprietario.

PRECAUZIONI PER L'USO

I simboli e le parole di segnalazione che seguono hanno lo scopo di spiegare i rischi e le informazioni relative a questo prodotto. Tutte le informazioni contenute nel presente manuale sono rilevanti per la vostra sicurezza e per quella del vostro ambiente. In caso di dubbi sulle informazioni contenute nel presente manuale, consultare un professionista o rivolgersi a un Centro di assistenza autorizzato. Le seguenti informazioni sui pericoli e le precauzioni comprendono le situazioni più probabili che possono verificarsi durante l'uso di questa macchina.



Attenzione al pericolo!



Leggere attentamente questo manuale prima di avviare la macchina.



Indossare protezioni per gli occhi e le orecchie.



Indossare guanti di sicurezza antiscivolo.



Indossare protezioni per le gambe e stivali di sicurezza antiscivolo con puntale in acciaio.



Indossare una maschera antipolvere per proteggersi dalla polvere.



Non esporre a pioggia o umidità.



Rischio di scossa elettriche.



Le persone non protette devono essere tenute a distanza di sicurezza.



Tenere i bambini lontani dalla macchina.



Pericolo di proiezione di materiale. Attenzione agli oggetti che possono essere toccati e proiettati dalla macchina.



Pericolo! Rischio di amputazione delle dita. Tenere mani e piedi lontani dall'utensile da taglio.



Non avvicinare le mani o altre parti del corpo alle parti in movimento della macchina.



Spegnere e scollegare la macchina prima di effettuare interventi di pulizia, manutenzione o riparazione.



Livello di potenza sonora garantito XX Lwa, dB(A).



Smaltire l'apparecchio nel rispetto dell'ambiente. Non smaltirlo nei cassonetti dei rifiuti domestici.



Classe II, doppio isolamento



Conforme alle direttive CE.

PRECAUZIONI PER L'USO

USUARIOS

- Questo tagliasiepi è destinato esclusivamente all'uso domestico.
- La macchina è progettata per essere utilizzata da utenti adulti che abbiano letto e compreso le presenti istruzioni. Non consentire l'uso del prodotto a minori o a persone che non abbiano compreso le presenti istruzioni.
- Prima di utilizzare il prodotto, familiarizzare con lo stesso. Assicurarsi di sapere dove si trovano tutti i comandi e i dispositivi di sicurezza e come utilizzarli.
- Se siete utenti inesperti, vi consigliamo di esercitarvi con lavori semplici e, se possibile, in compagnia di una persona esperta.
- L'utilizzatore è responsabile degli incidenti o dei pericoli che si verificano alla sua proprietà, a se stesso e ai suoi beni.

SICUREZZA PERSONALE

- Prima di avviare il tagliasiepi, mantenere una posizione corretta e l'equilibrio.
- Non forzare la macchina. Utilizzatela secondo le presenti istruzioni, tenendo conto delle condizioni e del lavoro da eseguire. Un uso improprio potrebbe causare situazioni di pericolo.
- Durante il funzionamento della macchina, indossare sempre protezioni per le orecchie, mascherina, scarpe antiscivolo e occhiali di sicurezza per proteggersi da polvere e detriti organici.
- Tenere sempre la macchina con entrambe le mani e le lame di taglio rivolte verso di voi.
- Fare attenzione e guardare ciò che si fa durante l'uso della macchina.
- Evitare l'avviamento involontario dell'apparecchiatura. Assicurarsi che gli interruttori siano in posizione off prima di collegare la batteria.
- Mantenere sempre un appoggio adeguato per i piedi e utilizzare la macchina solo quando si è in piedi su una superficie fissa, stabile e piana. Superfici scivolose o instabili possono causare la perdita di equilibrio o di controllo della macchina.
- Non utilizzare l'apparecchio quando si è stanchi o sotto l'effetto di droghe, alcol o farmaci.
- Prima di accendere la macchina, verificare che la batteria non sia gonfia o presenti segni di danneggiamento o invecchiamento.
- Tenere tutte le parti del corpo lontane dalla lama quando la macchina è in funzione. Prima di avviare la macchina, accertarsi che la lama non sia a contatto con alcun oggetto.
- Non tenere mai la macchina per l'utensile di taglio. Tenere la macchina con entrambe le mani sulle impugnature e posizionare sempre il corpo dietro di sé.
- Non utilizzare la macchina sotto la pioggia o in condizioni di forte umidità.
- Non tagliare troppo in una volta sola. Le lame potrebbero incepparsi e rallentare, riducendo l'efficacia del taglio.
- Non forzare il tagliasiepi attraverso una fitta boscaglia. Ciò può causare l'inceppamento e il rallentamento delle lame. Se le lame rallentano, ridurre il ritmo di lavoro.

- Tagliare sempre steli o rametti di spessore inferiore a 16 mm. Per tagliare steli di grandi dimensioni, utilizzare una sega a mano o una sega da potatura.
- L'apparecchio viene utilizzato per tagliare in qualsiasi direzione con un'azione lenta e laterale.
- Gli utensili elettrici utilizzati su materiali in fibra di vetro, cartongesso o materiali compositi stucco/gesso sono soggetti a un'usura accelerata e a possibili guasti prematuri, poiché i trucioli e gli abrasivi della fibra di vetro sono altamente abrasivi per i cuscinetti, le spazzole, i commutatori, ecc. Di conseguenza, si sconsiglia l'uso di questo utensile per lavori prolungati su tali materiali. Tuttavia, se si lavora con questi materiali, è estremamente importante pulire l'utensile con aria compressa.
- Se la macchina vibra in modo anomalo, arrestarla, rimuovere la batteria, ispezionare la macchina per individuare la possibile causa e ripararla. Se non riuscite a trovare la causa, contattate il Servizio Tecnico GREENCUT.
- Vestitevi in modo appropriato. Non indossate gioielli o abiti larghi. Tenete capelli e vestiti lontani dalle parti in movimento.

SICUREZZA NELL'AREA DI LAVORO

- Prima di avviare la macchina, rimuovere tutti gli ostacoli dall'area di lavoro.
- Quando si lavora su strade, vie o aree limitrofe, assicurarsi di non mettere in pericolo il traffico con oggetti spinti dall'aria del soffiatore.
- Tenere lontani gli astanti, i bambini e gli animali durante l'utilizzo della macchina. Le distrazioni possono causare la perdita di controllo.
- Mantenere pulita l'area di lavoro e lavorare solo con un'illuminazione sufficiente. Aree disordinate e buie possono causare incidenti.
- Tagliare su superfici irregolari può essere pericoloso. Prestare attenzione quando si lavora su pendii o erba bagnata.

SICUREZZA DELLA BATTERIA

- Non tentare mai di aprire la batteria per nessun motivo.
- Non esporre la batteria all'acqua.
- Non conservare la batteria in luoghi in cui la temperatura possa superare i 40 °C e caricarla solo a temperature ambiente comprese tra 5 °C e 35 °C.
- Smaltire le batterie nel rispetto dell'ambiente, non gettarle nei rifiuti domestici.
- Quando la batteria non è in uso, tenerla lontana da altri oggetti metallici; un cortocircuito tra i terminali della batteria può causare ustioni o incendi.
- In caso di condizioni difficili, dalla batteria può fuoriuscire del liquido; evitare il contatto. Se si verifica accidentalmente, sciacquare con acqua. Se il liquido entra in contatto con gli occhi, rivolgersi a un medico. Il liquido espulso dalla batteria può causare irritazioni o ustioni.

PRECAUZIONI D'USO

SICUREZZA CON I CARICABATTERIE

- Ricaricare la batteria con il caricabatterie specificato dal produttore. Un caricabatterie non adatto a un tipo di batteria può creare un rischio di incendio se utilizzato con un'altra batteria. Altre batterie potrebbero scoppiare, causando danni e lesioni personali.
- Non tentare mai di caricare batterie non ricaricabili.
- Sostituire immediatamente i cavi difettosi.
- Non esporre il caricabatterie all'acqua.
- Non aprire il caricabatterie.

SICUREZZA NELLA MANUTENZIONE, NEL TRASPORTO E NELLO STOCCAGGIO

- Spegner e rimuovere la batteria prima di effettuare qualsiasi intervento di manutenzione o pulizia.
- Non modificare i comandi del prodotto.
- Controllare regolarmente che non vi siano parti rotte o altre condizioni che possano compromettere il corretto funzionamento della macchina. Sostituirli immediatamente e solo con ricambi originali.
- Eseguire una manutenzione regolare. Non effettuare interventi di manutenzione o riparazione non descritti nelle presenti istruzioni per l'uso. Si consiglia di far eseguire la manutenzione e le riparazioni non descritte nel presente manuale da un tecnico autorizzato.
- Mantenere le impugnature della macchina asciutte e pulite e gli utensili da taglio affilati e puliti. Utensili ben tenuti riducono la probabilità di incidenti in quanto sono più facili da controllare.
- Se la macchina inizia a vibrare in modo strano, spegnerla, rimuovere la batteria ed esaminarla per individuarne la causa. Se non si riesce a trovare la causa, portare la macchina presso un centro di assistenza autorizzato.
- Per evitare ustioni o incendi, lasciare raffreddare completamente l'apparecchiatura prima di trasportarla o riporla.
- Quando si trasporta il prodotto, assicurarsi che il motore sia fermo, che la batteria sia stata rimossa e che la macchina sia adeguatamente fissata per evitare che si ribalti o venga danneggiata.
- L'apparecchiatura non è resistente alle intemperie e deve essere conservata in un luogo asciutto, buio, al riparo dal gelo e ben ventilato, con una temperatura compresa tra 0 e 40°C.
- Per la conservazione si consiglia di utilizzare l'imballaggio originale o di coprire il prodotto con un panno o una copertura adeguata per proteggerlo dalla polvere.
- Conservare il prodotto fuori dalla portata dei bambini.
- Assicurarsi che durante il trasporto le batterie non entrino in contatto con altre batterie o materiali conduttivi, proteggendo i connettori esposti con nastri isolanti o tappi non conduttivi. Non trasportare batterie incrinatesi o con perdite.

DESCRIZIONE DEL PRODOTTO

CARATTERISTICHE TECNICHE



Il tagliasiepi a batteria al litio Greencut GHT200L vi permetterà di prendervi cura delle vostre siepi da giardino con la massima praticità. Progettato all'insegna della facilità d'uso, è leggero e perfettamente maneggevole.

La lama rotante in acciaio temprato a doppio taglio, lunga 50 cm, consente di tagliare i rami in modo efficiente. Funziona senza interruzioni per 45 minuti grazie alla durata della batteria Greencut.

TIPO DI MOTORE

Batteria al litio

TENSIONE NOMINALE

20V

BATTERIA

20V / 2Ah / 40Wh

INGRESSO CARICATORE

100-240V / 50-60Hz

USCITA DEL CARICATORE

20V / 1,5A

VELOCITÀ MASSIMA

1.300 rpm

TEMPERATURA DI FUNZIONAMENTO RACCOMANDATA

-10°C / 40°C

DESCRIZIONE DEL PRODOTTO

CONTENU DE LA BOÎTE

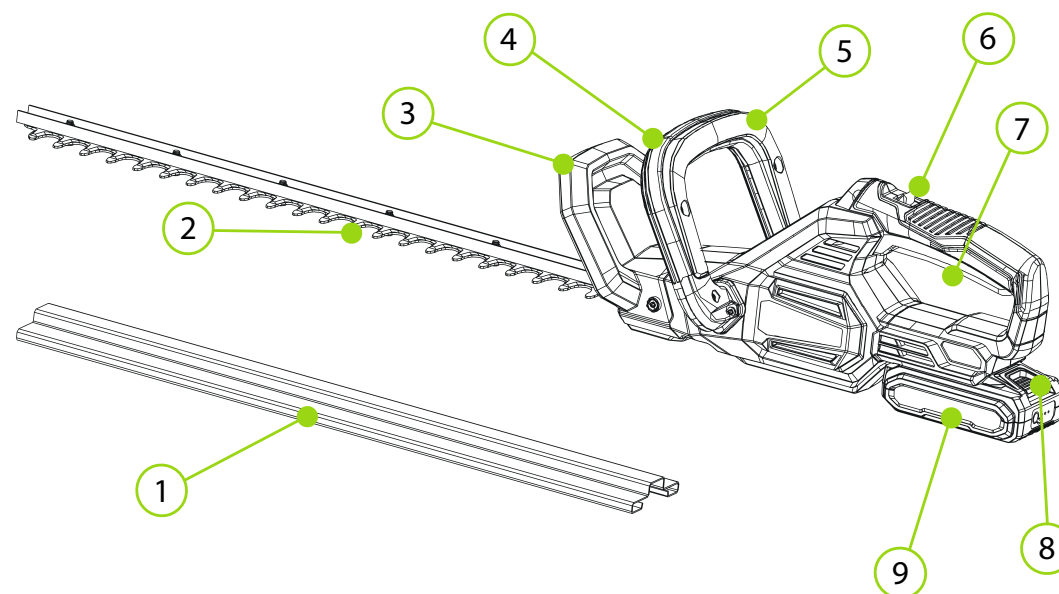
Rimuovere il prodotto e gli accessori dalla scatola e verificare che tutti gli elementi siano presenti. Ispezionare quindi il prodotto per verificare che non abbia subito rotture o danni durante il trasporto. Non gettare il materiale di imballaggio prima di aver ispezionato attentamente il prodotto e di averlo utilizzato in modo soddisfacente.

Attenzione: in caso di parti mancanti o danneggiate, rivolgersi a un centro di assistenza ufficiale. Non utilizzare il prodotto senza aver sostituito il componente. L'uso del prodotto con parti danneggiate o mancanti può causare gravi lesioni all'operatore.

La confezione contiene i seguenti articoli:

- Tagliasiepi
- Manuale di istruzioni
- Batteria (1 pezzo)
- Caricabatterie
- Kit di montaggio

COMPOSANTS

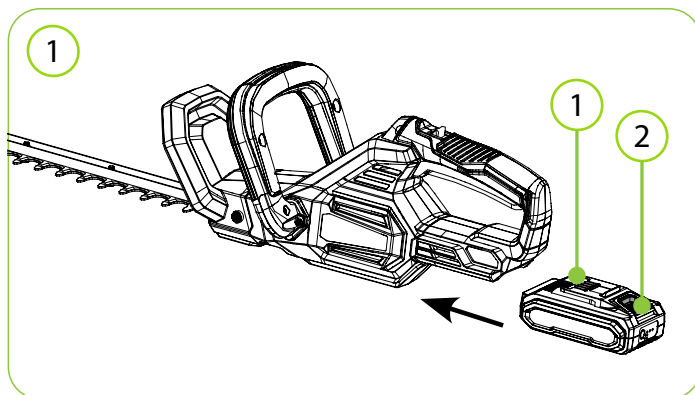


1. Protezione della lama
2. Lama
3. Protezione anteriore
4. Impugnatura anteriore
5. Interruttore di blocco anteriore
6. Interruttore di bloccaggio posteriore
7. Grilletto dell'acceleratore
8. Linguetta di bloccaggio della batteria
9. Batteria

MONTAGGIO

PASSO DOPO PASSO

INSTALLAZIONE/RIMOZIONE DELLA BATTERIA



Per installare la batteria, far scorrere la batteria (1) nell'estremità dell'alloggiamento dell'utensile finché non scatta in posizione, come mostrato nella Figura 1.

Tirare leggermente la batteria per assicurarsi che sia bloccata in posizione e che non cada accidentalmente dall'utensile.

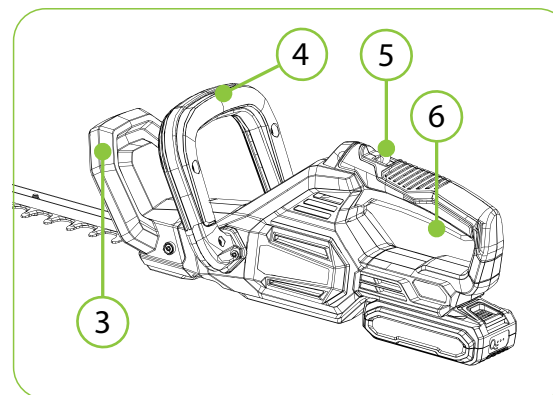
Per rimuovere la batteria, estrarla dall'utensile premendo la linguetta di blocco della batteria (2).

Attenzione: prima di inserire o rimuovere la batteria, accertarsi sempre che l'utensile sia spento.

FUNZIONAMENTO

AVVIAMENTO

ON E OFF



Il tagliasiepi è dotato di due interruttori e di un pulsante di blocco che vengono utilizzati insieme per impedire l'avviamento accidentale.

1. Posizionare una mano sull'impugnatura anteriore (3). Premere l'interruttore anteriore (4) e tenerlo premuto.

2. Spingere in avanti il pulsante di blocco (5) con il pollice dell'altra mano, quindi premere l'interruttore posteriore (6) per avviare il tagliasiepi.

3. Rilasciare il pulsante di blocco. Il tagliasiepi rimarrà acceso finché gli interruttori anteriore e posteriore rimarranno premuti.

4. Il tagliasiepi si arresta se si rilascia l'interruttore anteriore o posteriore.

MANUTENZIONE

GUIDA ALLA PULIZIA

Attenzione: scollegare la batteria prima di procedere alla pulizia, alla manutenzione o alla riparazione. Pulire accuratamente il tagliasiepi dopo ogni utilizzo con un panno o una spazzola. Non spruzzare acqua e tenere le mani lontane dalla testa in movimento.

- Indossare guanti durante la pulizia, non pulire con mani non protette.
- Pulire la macchina dopo ogni utilizzo con un panno pulito per garantire prestazioni e durata ottimali.
- Assicurarsi che tutte le bocchette destinate alla dispersione del calore siano pulite e prive di ostruzioni o detriti.
- Si consiglia di applicare un po' di olio sulle lame dopo ogni utilizzo per evitare la corrosione delle stesse.
- Pulire e controllare che tutti i cavi, le leve, gli interruttori, ecc. siano puliti e funzionino come dovrebbero e senza problemi. Se necessario, sostituire le parti danneggiate.

Nota: per la pulizia utilizzare un panno leggermente umido, acqua e un detergente delicato. Non utilizzare solventi, prodotti chimici o abrasivi aggressivi per non danneggiare alcune plastiche e/o superfici. Per le parti difficili da raggiungere, utilizzare una spazzola.

AFFILARE LA LAMA DI TAGLIO

1. Accendere e spegnere il tagliasiepi fino a quando la lama e la protezione sono leggermente sfalsate. In questo modo si lascia spazio per la lima tra i denti della lama e la protezione.
2. Rimuovere la batteria dal tagliasiepi.
3. Bloccare il gruppo della lama in una morsa e limare la superficie di taglio esposta di ciascun dente della lama. Rimuovere il minor materiale possibile e assicurarsi di mantenere l'angolo originale di ciascun dente durante la limatura.
4. Rimuovere il tagliasiepi dalla morsa; accendere e spegnere nuovamente il tagliasiepi per esporre i bordi non affilati dei denti della lama.
5. Rimuovere la batteria e ripetere la procedura di affilatura sopra descritta.

LUBRIFICAZIONE DELLA LAMA DI TAGLIO

Per ottenere prestazioni ottimali e una maggiore durata della lama, lubrificare la lama del tagliasiepi con olio per macchine leggere prima e dopo ogni utilizzo.

1. Rimuovere la batteria dal tagliasiepi.
2. Posizionare il tagliasiepi su una superficie piana. Applicare un po' di olio leggero per macchine lungo il bordo della lama superiore. Se si utilizza il tagliasiepi per un periodo di tempo prolungato, si consiglia di fermarlo, rimuovere la batteria e ingrassare la lama durante l'uso.

Nota: non ingrassare la lama mentre il tagliasiepi è in funzione.

STOCCAGGIO

TRASPORTO E STOCCAGGIO

- Scollegare sempre la batteria dalla macchina e pulire il tagliasiepi prima di riporlo.
- Montare sempre il coprilama prima di riporre o trasportare il tagliasiepi. Fare attenzione ai denti affilati della lama quando si monta la protezione.
- Trasportare la batteria in conformità alle normative locali e nazionali.
- Seguire tutti i requisiti speciali di imballaggio ed etichettatura quando si trasportano le batterie per conto di terzi.
- Assicurarsi che durante il trasporto nessuna batteria possa entrare in contatto con altre batterie o materiali conduttivi, proteggendo i connettori esposti con tappi non conduttivi o nastro isolante.
- Non trasportare batterie incrinatesi o con perdite.
- Non trasportare mai la batteria in una custodia metallica.
- Conservare la batteria e il caricabatterie separatamente in un luogo asciutto, lontano da temperature estreme, al riparo dalla luce solare diretta e al riparo da umidità e gelo.
- Non conservare la batteria in luoghi in cui si possa generare elettricità statica.
- Tutte le batterie perdono gradualmente la loro carica. Ricaricare le batterie ogni 3 mesi.
- Mantenere tutti i dadi, i bulloni e le viti serrati per garantire che l'apparecchio sia in condizioni di funzionamento sicure.
- L'apparecchio non è resistente alle intemperie e non deve essere conservato alla luce diretta del sole. Conservare sempre il prodotto al chiuso, in un luogo pulito, sicuro e asciutto, con temperature comprese tra 0° e 45°C.
- Tenere lontano da agenti corrosivi come prodotti chimici per il giardino e antigelo.
- Sostituire le parti usurate o danneggiate per sicurezza.
- Conservare l'apparecchio fuori dalla portata dei bambini.
- Far controllare accuratamente il tagliasiepi da un centro di assistenza autorizzato una volta all'anno.

SMALTIMENTO E RICICLAGGIO

- I prodotti usurati sono potenzialmente riciclabili e non devono essere smaltiti nei rifiuti ordinari. Aiutateci a proteggere l'ambiente e a preservare le risorse naturali.
- Smaltire il dispositivo in modo ecologico. Non gettatelo insieme ai rifiuti domestici. I componenti in plastica e metallo possono essere separati e riciclati. Portare l'apparecchio presso un centro di riciclaggio autorizzato (Punto Verde).
- I materiali utilizzati per l'imballaggio dell'apparecchio sono riciclabili: smaltirli nell'apposito contenitore.

GARANZIA

GREENCUT garantisce tutti i prodotti per un periodo di 3 anni (valido per l'Europa).

La garanzia è soggetta alla data di acquisto, tenendo conto dell'uso previsto del prodotto. Come condizione per la garanzia, è necessario presentare lo scontrino originale che indichi la data di acquisto e la sua descrizione, nonché l'utensile difettoso.

La garanzia non copre l'usura dovuta all'uso normale, in particolare su batterie, bobine, lame, elementi di fissaggio, turbine, sorgenti luminose, cinghie di ventilazione e di trasmissione, giranti, filtri dell'aria e i danni causati da un uso improprio, in particolare dalla mancata osservanza delle istruzioni per l'uso e la manutenzione.

La garanzia decade se le riparazioni o le modifiche sono state effettuate dal consumatore o da persone diverse dai ricambi originali GREENCUT o per sua negligenza.

In caso di richiesta di garanzia giustificata, siamo autorizzati, a nostra discrezione, a riparare o sostituire gratuitamente l'utensile difettoso. Ulteriori reclami al di fuori di questa garanzia non sono validi.

RISOLUZIONE DEI PROBLEMI

TABELLA PROBLEMA-SOLUZIONE

LA TABELLA INCLUDE ALCUNI DEI PROBLEMI PIÙ COMUNI E DEI LORO RIMEDI.

PROBLEMA	POSSIBILE CAUSA	SOLUZIONE
Il motore non si avvia quando si preme l'interruttore	- La batteria non è inserita correttamente - La batteria è scarica - La batteria è troppo calda - La temperatura della macchina è troppo alta	- Rimuovere e reinstallare la batteria - Caricare la batteria - Lasciare la batteria in un luogo fresco - Lasciare la macchina in un luogo fresco e, se necessario, pulire le fessure di ventilazione
Il motore funziona ma le lame di taglio non si muovono.	Il tagliasiepi è danneggiato	Contattare il centro di assistenza autorizzato e non utilizzare la macchina
Il tagliasiepi fuma durante il funzionamento	Il tagliasiepi è danneggiato	Contattare il centro di assistenza autorizzato e non utilizzare la macchina
Vibrazioni / rumore eccessivi	Le lame potrebbero essere intasate da detriti	Rimuovere la batteria e pulire la zona dalla sporcizia con una spazzola. Se il problema persiste, contattare il centro di assistenza autorizzato e non utilizzare la macchina.

DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ

Noi, BESELF BRANDS S.L., proprietaria del marchio GREENCUT, con sede legale in C/Blanquers, Parcela 7-8 43800 Valls - Tarragona, SPAGNA, dichiariamo che il taglia siepi GHT200L dal numero di serie 2018 in poi, è conforme ai requisiti delle direttive del Parlamento europeo e del Consiglio applicabili:

- Direttiva 2006/42/CE del Parlamento europeo e del Consiglio, del 17 maggio 2006, relativa alle macchine e che modifica la direttiva 95/16/CE (rifusione).
- Direttiva 2014/30/UE del Parlamento europeo e del Consiglio, del 26 febbraio 2014, concernente l'armonizzazione delle legislazioni degli Stati membri relative alla compatibilità elettromagnetica (rifusione).

Il prodotto consegnato corrisponde all'esemplare sottoposto a esame CE del tipo:
EN 62841-4-2:2019+A1:2022+A11:2022
EN 62841-1:2015+A11: 2022

Valls, 26 giugno 2024



Mireia Calvet, CEO (rappresentante autorizzato e responsabile della documentazione tecnica).



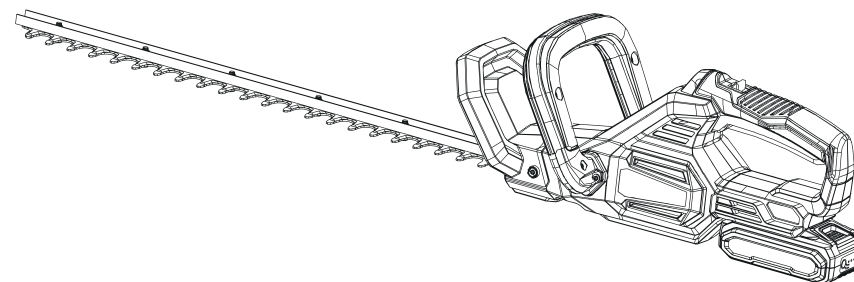


GHT200L

EN · Maintenance guide

INDEX

01_ PRECAUTIONS FOR USE	42
02_ PRODUCT DESCRIPTION	45
Technical characteristics	
Contents of the box	
Components	
03_ ASSEMBLY	47
Step by step	
04_ OPERATION	48
Starting up	
05_ MAINTENANCE	49
06_ STORAGE	50
07_ DISPOSAL AND RECYCLING	50
08_ GUARANTEE	50
09_ TROUBLESHOOTING	51
10_ DECLARATION OF CONFORMITY	52



HELLO!

Thank you for choosing this GREENCUT product. We are sure that you will appreciate its quality and that it will meet your needs for a long period of time.

You can contact our Official Technical Service for questions about assembly, use, maintenance, identification and troubleshooting and for the purchase of spare parts and/or accessories.

Attention: Read this entire owner's manual thoroughly before attempting to assemble this machine. Follow all instructions on the machine before starting it up. Become thoroughly familiar with the controls and the proper use of the machine before starting it up. Keep this manual in a safe place for future reference and for ordering spare parts. The manufacturer is not responsible for accidents and damages caused to the user, third parties and objects as a result of disregarding the contents of this manual. This product is not intended for professional use. If you sell this product, remember to give this manual to the new owner.

PRECAUTIONS FOR USE

The following symbols and signal words are intended to explain the risks and information related to this product. All information contained in this manual is relevant to your safety and the safety of your environment. If you have any doubts about the information contained in this manual, please consult a professional or contact an Authorized Service Center. The following information on hazards and precautions includes the most probable situations that may arise during the use of this machine.



Attention, danger!



Read this manual carefully before starting the machine.



Wear eye and hearing protection.



Wear non-slip safety gloves.



Wear leg protection and non-slip safety boots with steel protections.



Wear a mask to protect yourself from dust.



Do not expose it to rain or damp conditions.



Risk of electric shock.



People who are not properly protected should be within safe distance.



Keep children away from the machine.



Danger of ejection of materials. Be careful with objects that may be touched and projected by the machine.



Danger! Risk of finger amputation. Keep your hands and feet away from the cutting tool.



Do not put your hands or any other body part near the moving parts of the machine.



Turn off and unplug the machine before cleaning, maintenance or repair.



Guaranteed sound power level XX Lwa, dB(A).



Dispose of your device in an environmentally friendly manner. Do not dispose of in household waste containers.



Class II, double insulation



Complies with CE directives.

PRECAUTIONS FOR USE

USERS

- Questo tagliaiepi è destinato esclusivamente all'uso domestico.
- La macchina è progettata per essere utilizzata da utenti adulti che abbiano letto e compreso le presenti istruzioni. Non consentire l'uso del prodotto a minori o a persone che non abbiano compreso le presenti istruzioni.
- Prima di utilizzare il prodotto, familiarizzare con lo stesso. Assicurarsi di sapere dove si trovano tutti i comandi e i dispositivi di sicurezza e come utilizzarli.
- Se siete utenti inesperti, vi consigliamo di esercitarvi con lavori semplici e, se possibile, in compagnia di una persona esperta.
- L'utilizzatore è responsabile degli incidenti o dei pericoli che si verificano alla sua proprietà, a se stesso e ai suoi beni.

PERSONAL SAFETY

- Before starting the hedge trimmer, maintain proper footing and balance.
- Do not force this machine. Use it in accordance with these instructions taking into account the conditions and the work to be performed. Improper use could result in a hazardous situation.
- Wear ear protection, face shield, non-skid shoes and safety glasses at all times during operation to protect yourself from dust and organic debris.
- Hold the machine with both hands with the cutting blades facing away from you at all times.
- Be alert and watch what you are doing when operating this machine.
- Avoid unintentional starting of the equipment. Make sure the switches are in the off position before connecting the battery.
- Always maintain proper foot support and operate the machine only when standing on a stationary, stable and level surface. Slippery or unstable surfaces may cause loss of balance or loss of control of the machine.
- Do not operate this machine when you are tired or under the influence of drugs, alcohol or medication.
- Check that the battery is not swollen or showing signs of damage or aging before turning the machine on.
- Keep all body parts away from the blade when the machine is running. Before starting it, make sure that the blade is not in contact with any object.
- Never hold the machine by the cutting tool. Hold the machine with both hands on the handles and always place your body behind you.
- Do not operate the machine in the rain or in extremely wet conditions.
- Do not cut too much at once. This can cause the blades to bind and slow down, reducing cutting efficiency.
- Don't force the hedge trimmer through dense brush. This can cause the blades to bind and slow down. If the blades slow down, slow down your work.

- Always cut stems or twigs that are less than 16 mm thick. Use a hand saw or pruning saw to trim large stems.
- The unit is used to cut in any direction with a slow, side-to-side sweeping action.
- Power tools used on fiberglass material, drywall, or putty or plaster composites are subject to accelerated wear and possible premature failure because fiberglass chips and abrasives are highly abrasive to bearings, brushes, commutators, etc. Consequently, we do not recommend the use of this tool for prolonged work on these types of materials. However, if you work with any of these materials, it is extremely important to clean the tool with compressed air.
- If the machine vibrates abnormally, stop it, remove the battery, inspect the machine for the possible cause and repair it. If you do not find the reason, contact GREENCUT Technical Service.
- Dress appropriately. Do not wear jewelry or loose clothing. Keep your hair and clothes away from moving parts.

SAFETY IN THE WORK AREA

- Remove all obstacles from the work area before starting this machine.
- When working on streets, roads or nearby areas, make sure that you do not endanger traffic with objects pushed by the air from the blower.
- Keep bystanders, children or animals away while operating this machine. Distractions can cause you to lose control.
- Keep the work area clean and work only with sufficient lighting. Cluttered and dark areas can cause accidents.
- Cutting on uneven surfaces can be dangerous. Be careful when working on slopes or wet grass.

BATTERY SAFETY

- Never attempt to open a battery for any reason.
- Do not expose the battery to water.
- Do not store the battery in places where the temperature may exceed 40 °C and charge it only at ambient temperatures between 5 °C and 35 °C.
- Dispose of batteries in an environmentally friendly manner, do not dispose of them in household waste containers.
- When the battery is not in use, keep it away from other metallic objects, a short circuit between the battery terminals may cause burns or fire.
- Under abusive conditions, liquid may leak from the battery; avoid contact. If it occurs accidentally, rinse with water. If liquid comes in contact with eyes, seek medical help. Liquid ejected from the battery may cause irritation or burns.

PRECAUTIONS FOR USE

SAFETY WITH CHARGERS

- Recharge the battery with the charger specified by the manufacturer. An unsuitable charger for one type of battery may create a fire hazard when used with another battery. Other batteries could burst, causing personal injury and damage.
- Never attempt to charge non-rechargeable batteries.
- Replace defective cables immediately.
- Do not expose the charger to water.
- Do not open the charger.

SAFETY IN MAINTENANCE, TRANSPORT AND STORAGE

- Turn off and remove the battery before performing any maintenance or cleaning work.
- Do not modify the product controls.
- Check regularly for broken parts or other conditions that may affect the proper operation of the machine. Replace them immediately and only with original spare parts.
- Carry out regular maintenance. Do not attempt any maintenance or repair work that is not described in this instruction manual. We recommend that maintenance and repairs not described in this manual be carried out by an authorized service center.
- Keep the handles of this machine dry and clean and the cutting tools sharp and clean. Good maintenance of the cutting tools reduces the likelihood of incidents as they are easier to control.
- If the machine starts to vibrate strangely, turn it off, remove the battery and examine it to find the cause. If you do not detect the reason, take your machine to an Authorized Service Center.
- To avoid burns or fire hazards, allow the equipment to cool down completely before transporting or storing it.
- When transporting the product, make sure that the engine is stopped, the battery is removed and the machine is properly secured to prevent it from tipping over or being damaged.
- The equipment is not weatherproof and should be stored in a dry, dark, frost-free and well-ventilated place with a temperature between 0 and 40°C.
- We recommend using the original packaging for storage or covering the product with a suitable cloth or cover to protect it from dust.
- Store the product out of the reach of children.
- Ensure that no batteries come into contact with other batteries or conductive materials during transport by protecting exposed connectors with non-conductive insulating tapes or caps. Do not transport batteries that are cracked or leaking.

PRODUCT DESCRIPTION

TECHNICAL CHARACTERISTICS



The Greencut GHT200L lithium-ion battery hedge trimmer will allow you to take care of your garden hedges with maximum comfort. Designed with ease of use in mind, it is lightweight and perfectly manoeuvrable.

The 50 cm long, double-cut, hardened steel rotating blade allows you to cut branches efficiently. It works without a break for 45 minutes thanks to the autonomy of the Greencut battery.

MOTOR TYPE

Lithium battery

NOMINAL VOLTAGE

20V

BATTERY

20V / 2Ah / 40Wh

CHARGER INPUT

100-240V / 50-60Hz

CHARGER OUTPUT

20V / 1,5A

MAX. SPEED

1.300 rpm

RECOMMENDED OPERATING TEMPERATURE

-10°C / 40°C

PRODUCT DESCRIPTION

CONTENTS OF THE BOX

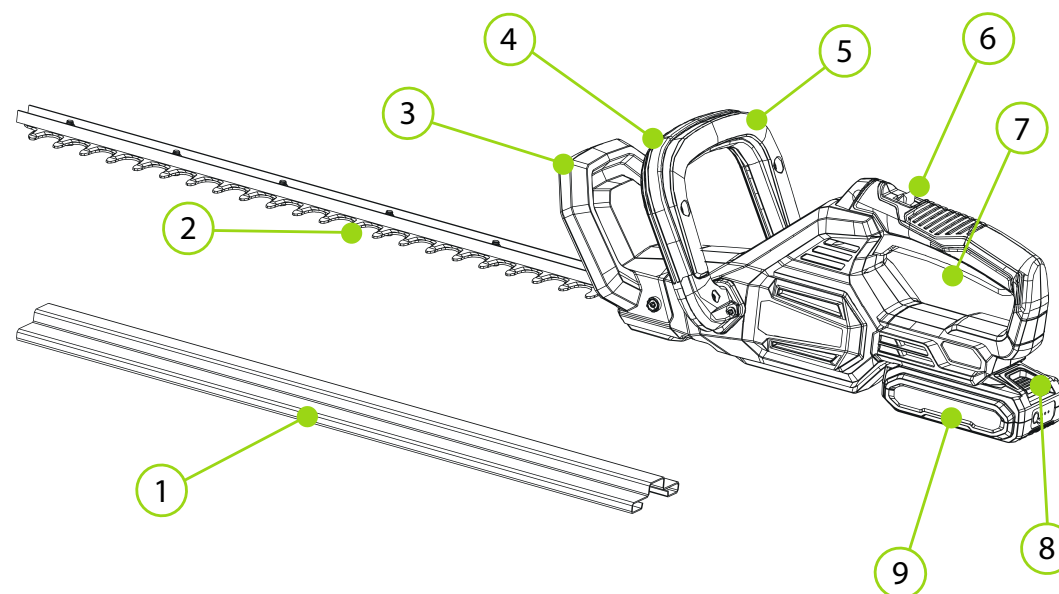
Remove the product and accessories from the box and make sure all items are present. Next, inspect the product to ensure that it has not suffered any breakage or damage in transit. Do not discard the packing material until you have carefully inspected the product and used it satisfactorily.

Caution: If any parts are missing or damaged, please contact an authorized service center. Do not use this product without replacing the part. Using this product with damaged or missing parts may cause serious injury to the operator.

The box contains the following items:

- Hedge trimmer
- Instruction manual
- Battery (1 pc.)
- Charger
- Mounting kit

COMPONENTS

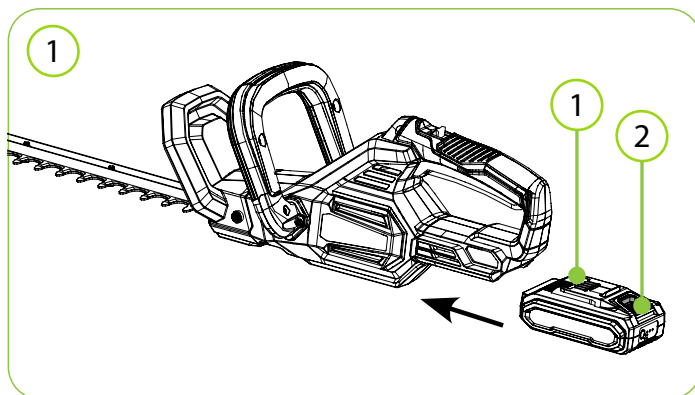


1. Blade guard
2. Blade
3. Front guard
4. Front handle
5. Front locking switch
6. Rear locking switch
7. Throttle trigger
8. Battery locking tab
9. Battery

ASSEMBLY

STEP BY STEP

BATTERY INSTALLATION/REMOVAL



To install the battery, slide it (1) into the end of the tool housing until it clicks into place as shown in Figure 1.

Pull lightly on the battery to make sure it is locked in place and does not accidentally fall out of the tool.

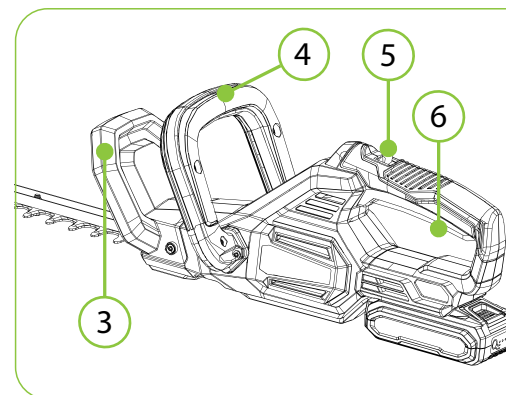
To remove the battery, remove it from the tool while pressing the battery locking tab (2).

Caution: Always make sure the tool is turned off before inserting or removing the battery.

OPERATION

STARTING UP

ON AND OFF



The hedge trimmer has two switches and a locking button which are used together to prevent accidental starting.

1. Place one hand on the front handle (3). Press the front switch (4) and hold it down.

2. Push the lock button (5) forward with the thumb of the other hand, then press the rear switch (6) to start the hedge trimmer.

3. Release the lock button. The hedge trimmer will remain on as long as the front and rear switches are depressed.

4. The hedge trimmer will stop if you release the front or rear switch.

MAINTENANCE

CLEANING GUIDE

Caution: Disconnect the battery before performing any cleaning, maintenance or repair. Clean the hedge trimmer thoroughly after each use with a cloth or brush. Do not spray with water and keep hands away from the moving head.

- Wear gloves when cleaning, do not clean with unprotected hands.
- Clean the machine after each use with a clean cloth to ensure best performance and durability.
- Make sure all vents designed for heat dispersal are clean and free of obstructions or debris.
- It is recommended to put a little oil on the blades after each use to prevent blade corrosion.
- Clean and check that all cables, levers, switches, etc. are clean and operate as they should and without problems. Replace damaged parts as required.

Note: Use a slightly damp cloth, water and a mild detergent for cleaning. Do not use solvents, chemicals or harsh abrasives as this may damage some plastics and/or surfaces. For parts that are difficult to access, use a brush.

SHARPENING THE CUTTING BLADE

1. Turn your hedge trimmer on and off until the blade and guard are slightly offset. This will leave room for the file between the cutter teeth and the guard.
2. Remove the battery from your hedge trimmer.
3. Clamp the blade assembly in a vise and file the exposed cutting surface of each blade tooth. Remove as little material as possible and be sure to preserve the original angle of each tooth when filing.
4. Remove the hedge trimmer from the vise; turn the hedge trimmer on and off again to expose the unsharpened edges of the blade teeth.
5. Remove the battery and repeat the above sharpening procedure.

BLADE LUBRICATION

For best performance and longer blade life, lubricate the hedge trimmer blade with light machine oil before and after each use.

1. Remove the battery from the hedge trimmer.
2. Place the hedge trimmer on a flat surface. Apply a little light machine oil along the edge of the upper blade. If you are going to use the hedge trimmer for an extended period of time, it is recommended that you stop the hedge trimmer, remove the battery and grease the blade during use.

Note: Do not grease the blade while the hedge trimmer is running.

STORAGE

TRANSPORT AND STORAGE

- Always disconnect the battery from the machine and clean the hedge trimmer before storing it.
- Always attach the blade guard before storing or transporting the hedge trimmer. Beware of sharp teeth on the blade when attaching the guard.
- Transport the battery in accordance with local and national regulations.
- Follow all special packaging and labeling requirements when transporting batteries for a third party.
- Make sure that no battery can come into contact with other batteries or conductive materials during transport by protecting exposed connectors with non-conductive insulating caps or tape.
- Do not transport batteries that are cracked or leaking.
- Never transport the battery in a metal case.
- Store the battery and charger separately in a dry place, away from extreme temperatures, out of direct sunlight and free of moisture and frost.
- Do not store the battery in places where static electricity may be generated.
- All batteries gradually lose their charge. Recharge the batteries every 3 months.
- Keep all nuts, bolts and screws tight to ensure that the unit is in safe operating condition.
- Please note that the equipment is not weatherproof and should not be stored in direct sunlight. Always store the product indoors in a clean, safe and dry place, with temperatures between 0° and 45°C (32° and 113°F).
- Keep it away from corrosive agents such as garden chemicals and de-icers.
- Replace worn or damaged parts for safety.
- Store the machine out of the reach of children.
- Have your hedge trimmer thoroughly checked by an authorized service center once a year.

DISPOSAL AND RECYCLING

- Worn products are potentially recyclable and should not be disposed of in the regular trash. Help us to protect the environment and preserve natural resources.
- Dispose of the device in an environmentally friendly way. Do not throw it away with the household garbage. Its plastic and metal components can be separated and recycled. Take this appliance to an approved recycling center (green dot).
- The materials used in the packaging of the machine are recyclable: please dispose of them in the appropriate container.

GUARANTEE

GREENCUT guarantees all products for a period of 3 years (valid for Europe).

The warranty is subject to the date of purchase taking into account the intended use of the product. As a condition of the warranty, the original receipt must be presented indicating the date of purchase and its description as well as the defective tool.

The warranty does not cover wear and tear due to normal use, especially on batteries, reels, blades, fasteners, turbines, light sources, fan and drive belts, impellers, air filters and damage caused by improper use, especially non-compliance with the operating and maintenance instructions.

The warranty will be void if repairs or modifications have been made by the consumer or others other than with original GREENCUT spare parts or by any negligence on his part.

In the event of a justified warranty claim, we are authorized, at our discretion, to repair or replace the defective tool free of charge. Further claims beyond this warranty shall not be valid.

TROUBLESHOOTING

PROBLEM-SOLUTION TABLE

THE TABLE INCLUDES SOME OF THE MOST COMMON PROBLEMS AND THEIR REMEDIES.

PROBLEM	POSSIBLE CAUSE	SOLUTION
Motor does not start when switch is pressed	- The battery is not inserted correctly - The battery is discharged - The battery is too hot - The temperature of the machine is too high	- Remove the battery and reinstall it - Charge the battery - Let the battery stand in a cool place - Let the machine stand in a cool place and, if necessary, clean the ventilation slots.
Motor runs but cutting blades do not move	Hedge trimmer is damaged	Contact the authorized service center and do not use the machine.
Hedge trimmer smokes while running	Hedge trimmer is damaged	Contact the authorized service center and do not use the machine.
There is excessive vibration / noise	Debris may be clogging the blades.	Remove the battery and clean the dirt from the area with a brush. If the problem persists, contact the authorized technical service and do not use the machine.

DECLARATION OF CONFORMITY

We, BESELF BRANDS S.L., owner of the GREENCUT brand, with registered office at C/Blanquers. Parcela 7-8 43800 Valls - Tarragona, SPAIN, declare that the hedge trimmer GHT200L from serial number 2018 onwards, are in conformity with the requirements of the applicable European Parliament and Council Directives:

- Directive 2006/42/EC of the European Parliament and of the Council of 17 May 2006 on machinery and amending Directive 95/16/EC (recast).
- Directive 2014/30/EU of the European Parliament and of the Council of 26 February 2014 on the harmonization of the laws of the Member States relating to electromagnetic compatibility (recast).

The delivered product matches the specimen that was subjected to EC type examinations:

EN 62841-4-2:2019+A1:2022+A11:2022

EN 62841-1:2015+A11: 2022

Valls, June 26, 2024

Mireia Calvet, CEO (Authorized representative and responsible for technical documentation).



GREENCUT

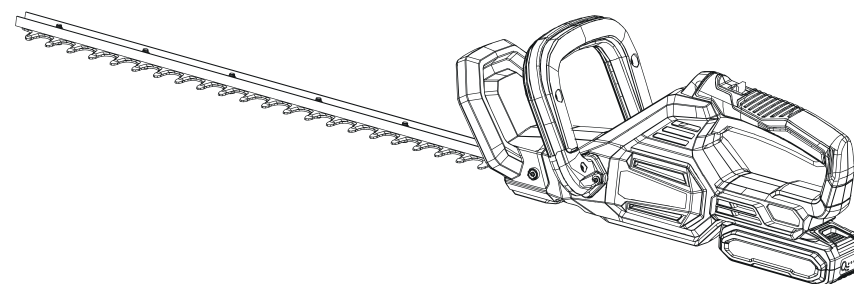


GHT200L

DE · Leitfaden zur Wartung

INDEX

01_ VORSICHTSMASSNAHMEN FÜR DEN GEBRAUCH	51
02_ PRODUKTBESCHREIBUNG	54
Technische Daten	
Inhalt des Kartons	
Bestandteile	
03_ MONTAGE	56
Schritt für Schritt	
04_ BETRIEB	56
Inbetriebnahme	
05_ WARTUNG	57
06_ LAGERUNG	58
07_ ENTSORGUNG UND RECYCLING	58
08_ GARANTIE	58
09_ PROBLEMBEHEBUNG	59
10_ KONFORMITÄTSERKLÄRUNG	60



HALLO!

Gracias por elegir este producto GREENCUT. Estamos seguros de que apreciarás su calidad y cubrirá tus necesidades por un largo periodo de tiempo.

Puedes contactar con nuestro Servicio Técnico Oficial para consultas sobre montaje, uso, mantenimiento, identificación y solución de problemas y para la compra de recambios y/o accesorios.

Atención: Lee bien este manual del propietario completo antes de intentar montar esta máquina. Sigue todas las instrucciones de la máquina antes de ponerla en marcha. Familiarízate por completo con los controles y el uso correcto de la máquina antes de ponerla en marcha. Guarda este manual en un lugar seguro para futuras consultas periódicas y para solicitar piezas de repuesto. El fabricante no se hace responsable de los accidentes y daños causados al usuario, a terceras personas y a objetos, como resultado de hacer caso omiso del contenido de este manual. Este producto no está destinado para un uso profesional. Si vendes este producto recuerda entregar este manual al nuevo propietario.

VORSICHTSMASSNAHMEN FÜR DEN GEBRAUCH

Los siguientes símbolos y palabras de señalización tienen el objetivo de explicar los riesgos e información relacionados con este producto. Toda la información incluida en este manual es relevante para tu seguridad y la de tu entorno. Si tienes alguna duda sobre la información incluida en este manual consulta a un profesional o contacta con el Servicio Técnico Oficial. La siguiente información sobre peligros y precauciones incluye las situaciones más probables que se pueden originar durante el uso de esta máquina.



Achtung Gefahr!



Lesen Sie dieses Handbuch sorgfältig durch, bevor Sie das Gerät in Betrieb nehmen.



Tragen Sie einen Augen- und Gehörschutz.



Tragen Sie rutschfeste Sicherheitshandschuhe.



Tragen Sie Beinschutz und rutschfeste Sicherheitsschuhe mit Stahlkappen.



Tragen Sie eine Staubmaske, um sich vor Staub zu schützen.



Setzen Sie das Gerät nicht Regen oder Nässe aus.



Gefahr eines Stromschlags.



Ungeschützte Personen sollten in einem sicheren Abstand gehalten werden.



Halten Sie Kinder von der Maschine fern.



Gefahr der Materialprojektion. Achten Sie auf Gegenstände, die von der Maschine berührt und projiziert werden können.



Gefahr! Gefahr der Fingeramputation. Halten Sie Hände und Füße vom Schneidwerkzeug fern.



Bringen Sie Ihre Hände oder andere Körperteile nicht in die Nähe der beweglichen Teile der Maschine.



Schalten Sie vor Reinigungs-, Wartungs- oder Reparaturarbeiten die Batterie aus und klemmen Sie sie ab.



Garantierter Schallleistungspegel XX Lwa, dB(A).



Entsorgen Sie Ihr Gerät auf umweltfreundliche Weise. Entsorgen Sie es nicht über die Hausmülltonne.



Klasse II, doppelte Isolierung



Entspricht den EG-Richtlinien.

VORSICHTSMASSNAHMEN FÜR DEN GEBRAUCH

BENUTZER

- Diese Heckenschere ist nur für den Hausgebrauch bestimmt.
- Die Maschine darf nur von erwachsenen Benutzern bedient werden, die diese Anleitung gelesen und verstanden haben. Erlauben Sie Minderjährigen und Personen, die diese Anleitung nicht verstanden haben, nicht, das Produkt zu benutzen.
- Machen Sie sich vor der Benutzung des Geräts mit dem Gerät vertraut. Vergewissern Sie sich, dass Sie wissen, wo sich alle Bedienelemente und Sicherheitsvorrichtungen befinden und wie sie zu bedienen sind.
- Wenn Sie ein unerfahrener Benutzer sind, empfehlen wir Ihnen, einfache Arbeiten zu üben, wenn möglich in Begleitung einer erfahrenen Person.
- Der Benutzer haftet für Unfälle oder Gefahren, die an seinem Eigentum, an sich selbst und an seinem Eigentum auftreten.

PERSÖNLICHE SICHERHEIT

- Achten Sie vor dem Starten der Heckenschere auf sicheren Stand und Gleichgewicht.
- Setzen Sie die Maschine nicht unter Druck. Benutzen Sie sie gemäß dieser Anleitung unter Berücksichtigung der Bedingungen und der auszuführenden Arbeiten. Eine unsachgemäße Verwendung kann zu einer gefährlichen Situation führen.
- Tragen Sie während des Betriebs der Maschine stets einen Gehörschutz, eine Gesichtsmaske, rutschfeste Schuhe und eine Schutzbrille, um sich vor Staub und organischen Verunreinigungen zu schützen.
- Halten Sie die Maschine immer mit beiden Händen so, dass die Schneidklingen von Ihnen weg zeigen.
- Seien Sie aufmerksam und achten Sie darauf, was Sie tun, wenn Sie diese Maschine bedienen.
- Vermeiden Sie ein unbeabsichtigtes Einschalten des Geräts. Vergewissern Sie sich, dass die Schalter auf "Aus" stehen, bevor Sie die Batterie anschließen.
- Achten Sie darauf, dass Sie die Maschine nur auf einem festen, stabilen und ebenen Untergrund betreiben. Rutschige oder instabile Oberflächen können zum Verlust des Gleichgewichts oder der Kontrolle über die Maschine führen.
- Bedienen Sie das Gerät nicht, wenn Sie müde sind oder unter dem Einfluss von Drogen, Alkohol oder Medikamenten stehen.
- Vergewissern Sie sich vor dem Einschalten des Geräts, dass der Akku nicht geschwollen ist oder Anzeichen von Beschädigung oder Alterung aufweist.
- Halten Sie alle Körperteile vom Messer fern, wenn die Maschine in Betrieb ist. Vergewissern Sie sich vor dem Starten der Maschine, dass das Messer nicht mit einem Gegenstand in Berührung kommt.
- Halten Sie die Maschine niemals am Schneidwerkzeug fest. Halten Sie die Maschine mit beiden Händen an den Griffen und halten Sie Ihren Körper immer hinter sich.
- Setzen Sie die Maschine nicht im Regen oder bei extremer Nässe ein.
- Schneiden Sie nicht zu viel auf einmal. Dies kann dazu führen, dass die Messer blockieren und langsamer werden, wodurch die Schnittleistung verringert wird.
- Führen Sie die Heckenschere nicht mit Gewalt durch dichtes Gestrüpp. Dies kann dazu führen, dass die Klingen blockieren und langsamer werden. Wenn die Messer langsamer werden, reduzieren Sie die Arbeitsgeschwindigkeit.

- Schneiden Sie immer Stämme oder Zweige, die weniger als 16 mm dick sind. Verwenden Sie zum Schneiden großer Stämme eine Handsäge oder eine Astsäge.
- Das Gerät wird zum Schneiden in jeder Richtung mit einer langsamen, von Seite zu Seite wischenden Bewegung verwendet.
- Elektrowerkzeuge, die auf Glasfasermaterialien, Trockenbauwänden oder Spachtel-/Putzverbundstoffen eingesetzt werden, unterliegen einem beschleunigten Verschleiß und möglicherweise einem vorzeitigen Ausfall, da Glasfaserstäube und Schleifmittel Lager, Bürsten, Kommutatoren usw. stark angreifen. Daher empfehlen wir die Verwendung dieses Werkzeugs nicht für längere Arbeiten an solchen Materialien. Wenn Sie jedoch mit einem dieser Materialien arbeiten, ist es äußerst wichtig, das Werkzeug mit Druckluft zu reinigen.
- Wenn das Gerät ungewöhnlich vibriert, halten Sie es an, nehmen Sie den Akku heraus, untersuchen Sie das Gerät auf die mögliche Ursache und reparieren Sie es. Wenn Sie die Ursache nicht finden können, wenden Sie sich an den technischen Kundendienst von GREENCUT.
- Angemessene Kleidung tragen. Tragen Sie keinen Schmuck und keine weite Kleidung. Halten Sie Ihre Haare und Kleidung von den beweglichen Teilen fern.

SICHERHEIT IM ARBEITSBEREICH

- Entfernen Sie alle Hindernisse aus dem Arbeitsbereich, bevor Sie die Maschine starten.
- Wenn Sie auf Straßen, Wegen oder in der Nähe arbeiten, achten Sie darauf, dass Sie den Verkehr nicht durch Gegenstände gefährden, die von der Luft des Gebläses weggeschleudert werden.
- Halten Sie Unbeteiligte, Kinder und Tiere während der Arbeit mit dieser Maschine fern. Ablenkungen können zum Verlust der Kontrolle führen.
- Halten Sie den Arbeitsbereich sauber und arbeiten Sie nur bei ausreichender Beleuchtung. Unübersichtliche und dunkle Bereiche können zu Unfällen führen.
- Das Schneiden auf unebenen Flächen kann gefährlich sein. Seien Sie vorsichtig, wenn Sie an Hängen oder auf nassem Gras arbeiten.

SICHER MIT BATTERIEN

- Versuchen Sie auf keinen Fall, eine Batterie zu öffnen.
- Setzen Sie den Akku nicht dem Wasser aus.
- Lagern Sie den Akku nicht an Orten, an denen die Temperatur 40 °C überschreiten kann, und laden Sie ihn nur bei Umgebungstemperaturen zwischen 5 °C und 35 °C auf.
- Entsorgen Sie Batterien auf umweltfreundliche Weise, werfen Sie sie nicht in den Hausmüll.
- Wenn die Batterie nicht in Gebrauch ist, halten Sie sie von anderen Metallgegenständen fern, da ein Kurzschluss zwischen den Batteriepolen Verbrennungen oder Feuer verursachen kann.
- Unter missbräuchlichen Bedingungen kann Flüssigkeit aus der Batterie austreten; vermeiden Sie den Kontakt. Sollte dies versehentlich geschehen, spülen Sie den Akku mit Wasser ab. Wenn die Flüssigkeit in die Augen gelangt, suchen Sie einen Arzt auf. Aus der Batterie austretende Flüssigkeit kann zu Reizungen oder Verbrennungen führen.

VORSICHTSMASSNAHMEN FÜR DEN GEBRAUCH

SICHERHEIT MIT LADEGERÄTEN

- Laden Sie den Akku mit dem vom Hersteller angegebenen Ladegerät auf. Ein ungeeignetes Ladegerät für einen Akkutyp kann bei Verwendung mit einem anderen Akku eine Brandgefahr darstellen. Andere Batterien können platzen, was zu Verletzungen und Schäden führen kann.
- Versuchen Sie niemals, nicht wiederaufladbare Batterien zu laden.
- Tauschen Sie defekte Kabel sofort aus.
- Setzen Sie das Ladegerät nicht dem Wasser aus.
- Öffnen Sie das Ladegerät nicht.

SICHERHEIT BEI WARTUNG, TRANSPORT UND LAGERUNG

- Schalten Sie das Gerät aus und entfernen Sie den Akku, bevor Sie Wartungs- oder Reinigungsarbeiten durchführen.
- Nehmen Sie keine Änderungen an den Bedienelementen des Geräts vor.
- Überprüfen Sie regelmäßig, ob Teile gebrochen sind oder andere Bedingungen vorliegen, die den ordnungsgemäßen Betrieb des Geräts beeinträchtigen könnten. Ersetzen Sie diese sofort und nur durch Originalersatzteile.
- Führen Sie eine regelmäßige Wartung durch. Führen Sie keine Wartungs- oder Reparaturarbeiten durch, die nicht in dieser Betriebsanleitung beschrieben sind. Wir empfehlen, Wartungs- und Reparaturarbeiten, die nicht in dieser Anleitung beschrieben sind, von einem autorisierten Kundendienst durchführen zu lassen.
- Halten Sie die Griffe der Maschine trocken und sauber und die Schneidwerkzeuge scharf und sauber. Gut gewartete Schneidwerkzeuge verringern die Wahrscheinlichkeit von Zwischenfällen, da sie leichter zu kontrollieren sind.
- Wenn die Maschine anfängt, seltsam zu vibrieren, schalten Sie sie aus, nehmen Sie den Akku heraus und untersuchen Sie sie, um die Ursache zu finden. Wenn Sie die Ursache nicht feststellen können, bringen Sie Ihre Maschine zu einem autorisierten Service-Center.
- Um Verbrennungen oder Brandgefahr zu vermeiden, lassen Sie das Gerät vollständig abkühlen, bevor Sie es transportieren oder lagern.
- Achten Sie beim Transport des Produkts darauf, dass der Motor abgestellt, der Akku entfernt und die Maschine ordnungsgemäß gesichert ist, damit sie nicht umkippt oder beschädigt wird.
- Das Gerät ist nicht wetterfest und sollte an einem trockenen, dunklen, frostfreien und gut belüfteten Ort mit einer Temperatur zwischen 0 und 40°C gelagert werden.
- Wir empfehlen, für die Lagerung die Originalverpackung zu verwenden oder das Produkt mit einem geeigneten Tuch oder einer Abdeckung zu versehen, um es vor Staub zu schützen.
- Bewahren Sie das Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern auf.
- Achten Sie darauf, dass die Batterien während des Transports nicht mit anderen Batterien oder leitenden Materialien in Berührung kommen, indem Sie freiliegende Anschlüsse mit nicht leitenden Isolierbändern oder Kappen schützen. Transportieren Sie keine Batterien, die Risse haben oder undicht sind.

PRODUKTBESCHREIBUNG

TECHNISCHE DATEN



Die Greencut GHT200L Lithium-Ionen-Akku-Heckenschere ermöglicht es Ihnen, Ihre Gartenhecken mit maximalem Komfort zu pflegen. Sie wurde im Hinblick auf eine einfache Handhabung entwickelt, ist leicht und perfekt manövrierbar.

Das 50 cm lange, doppelschneidige, rotierende Messer aus gehärtetem Stahl ermöglicht ein effizientes Schneiden von Ästen. Dank der Greencut-Akkuleistung arbeitet sie 45 Minuten lang ohne Unterbrechung.

MOTORTYP

Lithium-Batterie

NENNSPANNUNG

20V

BATTERIE

20V / 2Ah / 40Wh

EINGANG LADEN

100-240V / 50-60Hz

LADEGERÄT AUSGANG

20V / 1,5A

MAXIMALE DREHZAHL

1.300 rpm

EMPFOHLENE BETRIEBSTEMPERATUR

-10°C / 40°C

PRODUKTBESCHREIBUNG

INHALT DES KARTONS

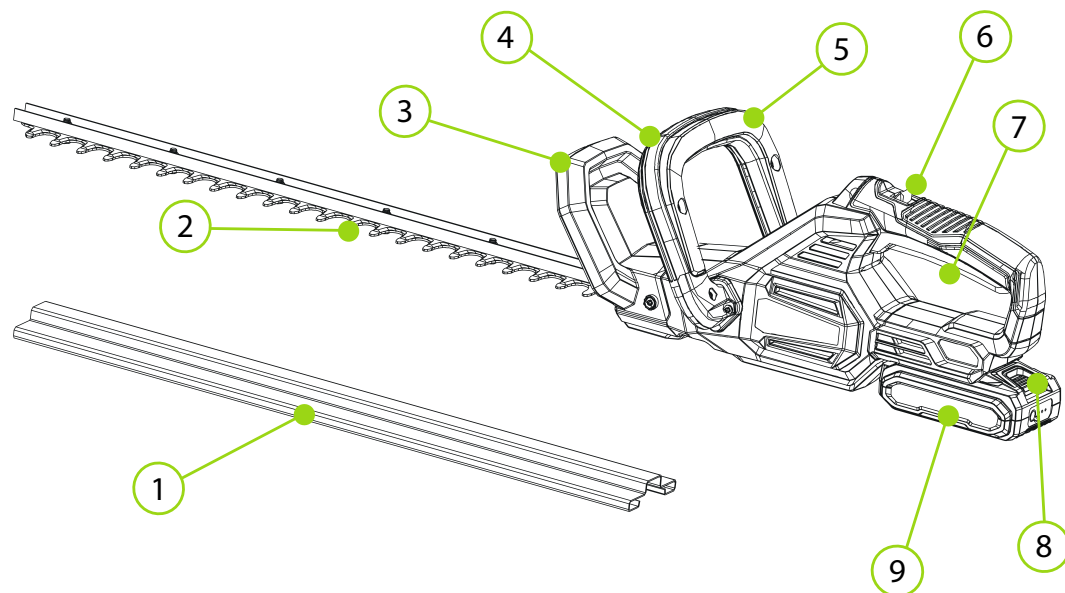
Nehmen Sie das Produkt und das Zubehör aus dem Karton und vergewissern Sie sich, dass alle Teile vorhanden sind. Überprüfen Sie dann das Produkt, um sicherzustellen, dass es während des Transports nicht gebrochen oder beschädigt worden ist. Werfen Sie das Verpackungsmaterial erst dann weg, wenn Sie das Produkt sorgfältig geprüft haben und es zufriedenstellend benutzt haben.

Achtung: Sollten Teile fehlen oder beschädigt sein, wenden Sie sich bitte an ein offizielles Servicezentrum. Benutzen Sie das Produkt nicht, ohne das Teil zu ersetzen. Die Verwendung dieses Produkts mit beschädigten oder fehlenden Teilen kann zu schweren Verletzungen des Benutzers führen.

Der Karton enthält die folgenden Teile:

- Heckenschere
- Gebrauchsanweisung
- Akku (1 Stk.)
- Ladegerät
- Montagesatz

BESTANDTEILE

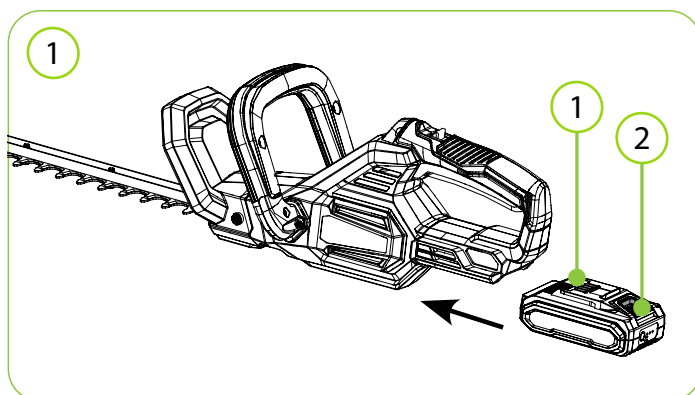


1. der Klingenschutz
2. Klinge
3. Vorderer Schutz
4. Vorderer Griff
5. Vorderer Verriegelungsschalter
6. Schalter für die hintere Verriegelung
7. Gaspedalabzug
8. Batterieverriegelungslasche
9. Batterie

MONTAGE

SCHRITT FÜR SCHRITT

EINBAU/AUSBAU DER BATTERIE



Zum Einsetzen des Akkus schieben Sie den Akku (1) in das Ende des Werkzeuggehäuses, bis er wie in Abbildung 1 gezeigt einrastet.

Ziehen Sie leicht am Akku, um sicherzustellen, dass er eingerastet ist und nicht versehentlich aus dem Gerät fällt.

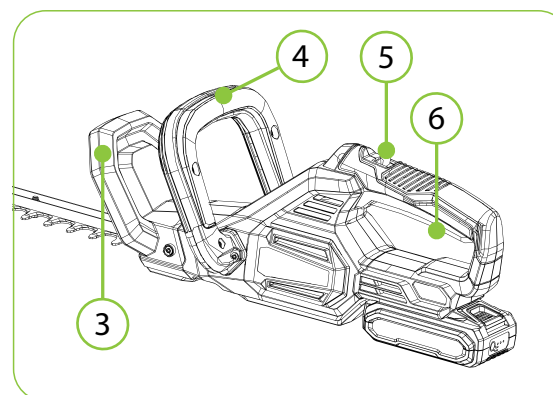
Um den Akku zu entfernen, ziehen Sie ihn aus dem Werkzeug heraus, während Sie auf die Verriegelungslasche des Akkus drücken (2).

Achtung: Vergewissern Sie sich immer, dass das Gerät ausgeschaltet ist, bevor Sie den Akku einlegen oder entfernen.

BETRIEB

INBETRIEBNAHME

EIN UND AUS



Die Heckenschere verfügt über zwei Schalter und eine Sperrtaste, die zusammen verwendet werden, um ein versehentliches Starten zu verhindern.

1. eine Hand auf den vorderen Griff (3) legen. Drücken Sie den vorderen Schalter (4) und halten Sie ihn gedrückt.

2. Drücken Sie den Verriegelungsknopf (5) mit dem Daumen der anderen Hand nach vorne und drücken Sie dann den hinteren Schalter (6), um die Heckenschere zu starten.

3. lassen Sie den Verriegelungsknopf los. Die Heckenschere bleibt so lange eingeschaltet, wie der vordere und der hintere Schalter betätigt werden.

4. Die Heckenschere stoppt, wenn Sie den vorderen oder hinteren Schalter loslassen.

WARTUNG

REINIGUNGSLEITFADEN

Achtung: Trennen Sie den Akku vor der Reinigung, Wartung oder Reparatur. Reinigen Sie die Heckenschere nach jedem Gebrauch gründlich mit einem Tuch oder einer Bürste. Nicht mit Wasser besprühen und die Hände vom beweglichen Kopf fernhalten.

- Tragen Sie beim Reinigen Handschuhe, reinigen Sie nicht mit ungeschützten Händen.
- Reinigen Sie die Maschine nach jedem Gebrauch mit einem sauberen Tuch, um eine optimale Leistung und Haltbarkeit zu gewährleisten.
- Vergewissern Sie sich, dass alle Lüftungsöffnungen, die für die Wärmeabgabe vorgesehen sind, sauber und frei von Verstopfungen oder Ablagerungen sind.
- Es wird empfohlen, die Klingen nach jedem Gebrauch mit etwas Öl zu bestreichen, um Korrosion zu vermeiden.
- Reinigen und überprüfen Sie, ob alle Kabel, Hebel, Schalter usw. sauber sind und einwandfrei funktionieren. Tauschen Sie beschädigte Teile bei Bedarf aus.

Hinweis: Verwenden Sie zur Reinigung ein leicht feuchtes Tuch, Wasser und ein mildes Reinigungsmittel. Verwenden Sie keine Lösungsmittel, Chemikalien oder scharfe Scheuermittel, da dies einige Kunststoffe und/oder Oberflächen beschädigen kann. Verwenden Sie für schwer zugängliche Teile eine Bürste.

SCHÄRFEN DES SCHNEIDMESSERS

1. Schalten Sie Ihre Heckenschere ein und aus, bis das Messer und der Schutz leicht versetzt sind. So bleibt Platz für die Feile zwischen den Zähnen des Messers und des Schutzes.
2. Entfernen Sie den Akku aus der Heckenschere.
3. Spannen Sie das Messer in einen Schraubstock und feilen Sie die freiliegende Schneidefläche jedes Messerzahns. Entfernen Sie so wenig Material wie möglich und achten Sie darauf, dass der ursprüngliche Winkel jedes Zahns beim Feilen erhalten bleibt.
4. Nehmen Sie die Heckenschere aus dem Schraubstock; drehen Sie die Heckenschere ein und wieder aus, um die ungeschliffenen Kanten der Messerzähne freizulegen.
5. Nehmen Sie den Akku heraus und wiederholen Sie den oben beschriebenen Schärfvorgang.

BLATTSCHMIERUNG

Um die beste Leistung und eine längere Lebensdauer des Messers zu erzielen, schmieren Sie das Heckenscherenmesser vor und nach jedem Gebrauch mit leichtem Maschinenöl.

1. Entfernen Sie den Akku aus der Heckenschere.
2. Legen Sie die Heckenschere auf eine ebene Fläche. Tragen Sie ein wenig leichtes Maschinenöl entlang der Kante des oberen Messers auf. Wenn Sie die Heckenschere über einen längeren Zeitraum verwenden, wird empfohlen, die Heckenschere anzuhalten, den Akku zu entfernen und das Messer während des Gebrauchs zu fetten.

Hinweis: Fetten Sie das Messer nicht ein, während die Heckenschere läuft.

LAGERUNG

TRANSPORT UND LAGERUNG

- Trennen Sie immer den Akku von der Maschine und reinigen Sie die Heckenschere, bevor Sie sie einlagern.
- Bringen Sie immer die Messerabdeckung an, bevor Sie die Heckenschere lagern oder transportieren. Achten Sie beim Anbringen des Schutzes auf die scharfen Zähne des Messers.
- Transportieren Sie den Akku in Übereinstimmung mit den örtlichen und nationalen Vorschriften.
- Beachten Sie alle speziellen Verpackungs- und Kennzeichnungsvorschriften, wenn Sie den Akku für Dritte transportieren.
- Stellen Sie sicher, dass die Batterien während des Transports nicht mit anderen Batterien oder leitenden Materialien in Berührung kommen können, indem Sie freiliegende Anschlüsse mit nicht leitenden Isolierkappen oder Klebeband schützen.
- Transportieren Sie keine Batterien, die Risse haben oder undicht sind.
- Transportieren Sie den Akku niemals in einem Metallgehäuse.
- Lagern Sie den Akku und das Ladegerät getrennt an einem trockenen Ort, vor extremen Temperaturen, direkter Sonneneinstrahlung, Feuchtigkeit und Frost geschützt.
- Lagern Sie den Akku nicht an Orten, an denen statische Elektrizität entstehen kann.
- Alle Batterien verlieren mit der Zeit ihre Ladung. Laden Sie die Batterien alle 3 Monate auf.
- Achten Sie darauf, dass alle Muttern, Bolzen und Schrauben fest angezogen sind, damit das Gerät in einem sicheren Betriebszustand ist.
- Bitte beachten Sie, dass das Gerät nicht wetterfest ist und nicht in direktem Sonnenlicht gelagert werden sollte. Lagern Sie das Gerät immer in einem sauberen, sicheren und trockenen Raum bei einer Temperatur zwischen 0° und 45°C.
- Halten Sie es von ätzenden Mitteln wie Gartenchemikalien und Enteisungsmitteln fern.
- Ersetzen Sie verschlissene oder beschädigte Teile aus Sicherheitsgründen.
- Bewahren Sie die Maschine außerhalb der Reichweite von Kindern auf.
- Lassen Sie Ihre Heckenschere einmal im Jahr von einem autorisierten Servicecenter gründlich überprüfen.

ENTSORGUNG UND RECYCLING

- Abgenutzte Produkte sind potenziell wiederverwertbar und sollten nicht über den normalen Abfall entsorgt werden. Helfen Sie uns, die Umwelt zu schützen und die natürlichen Ressourcen zu erhalten.
- Entsorgen Sie das Gerät auf eine umweltfreundliche Weise. Werfen Sie es nicht in den Hausmüll. Seine Kunststoff- und Metallteile können getrennt und recycelt werden. Bringen Sie das Gerät zu einer zugelassenen Recyclingstelle (Grüner Punkt).
- Die für die Verpackung des Geräts verwendeten Materialien sind wiederverwertbar: Bitte entsorgen Sie sie in den entsprechenden Behältern.

GARANTIE

GREENCUT garantiert alle Produkte für einen Zeitraum von 3 Jahren (gültig für Europa).

Die Garantie bezieht sich auf das Kaufdatum unter Berücksichtigung der vorgesehenen Verwendung des Produkts. Voraussetzung für die Garantie ist die Vorlage der Originalquittung mit Angabe des Kaufdatums und der Beschreibung des Produkts sowie des defekten Werkzeugs.

Von der Garantie ausgeschlossen sind Verschleißerscheinungen durch normalen Gebrauch, insbesondere an Batterien, Spulen, Schaufeln, Befestigungselementen, Turbinen, Lichtquellen, Lüfter- und Antriebsriemen, Laufrädern, Luftfiltern sowie Schäden durch unsachgemäßen Gebrauch, insbesondere durch Nichtbeachtung der Bedienungs- und Wartungsanleitung.

Die Garantie erlischt, wenn Reparaturen oder Änderungen durch den Verbraucher oder durch andere Personen als die Originalersatzteile von GREENCUT oder durch Nachlässigkeit seinerseits durchgeführt wurden.

Im Falle eines berechtigten Garantieanspruchs sind wir berechtigt, nach unserer Wahl das defekte Gerät kostenlos zu reparieren oder zu ersetzen. Weitere Ansprüche über diese Garantie hinaus bestehen nicht.

PROBLEMBEHEBUNG

PROBLEMLÖSUNGSTABELLE

IN DER TABELLE FINDEN SIE EINIGE DER HÄUFIGSTEN PROBLEME UND DEREN BEHEBUNG.

PROBLEMATISCH	MÖGLICHE URSACHE	LÖSUNG
Motor springt nicht an, wenn der Schalter gedrückt wird	- Die Batterie ist nicht richtig eingesetzt - Die Batterie ist entladen - Der Akku ist zu heiß - Die Temperatur des Geräts ist zu hoch	- Entfernen Sie den Akku und setzen Sie ihn wieder ein. - Laden Sie die Batterie auf - Lassen Sie den Akku an einem kühlen Ort liegen - Lassen Sie das Gerät an einem kühlen Ort stehen und reinigen Sie ggf. die Lüftungsschlitze.
Der Motor läuft, aber die Schneidmesser bewegen sich nicht	Heckenschere ist beschädigt	Wenden Sie sich an eine autorisierte Kundendienststelle und benutzen Sie das Gerät nicht.
Heckenschere raucht im Betrieb	Heckenschere ist beschädigt	Wenden Sie sich an eine autorisierte Kundendienststelle und benutzen Sie das Gerät nicht.
Es gibt übermäßige Vibrationen/Lärm	Möglicherweise sind die Klingen durch Fremdkörper verstopft.	Nehmen Sie den Akku heraus und reinigen Sie den Bereich mit einer Bürste von Schmutz. Wenn das Problem weiterhin besteht, wenden Sie sich an ein autorisiertes Servicezentrum und verwenden Sie das Gerät nicht.

KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

Wir, BESELF BRANDS S.L., Eigentümer der Marke GREENCUT, mit Sitz in C/Blanquers. Parcela 7-8 43800 Valls - Tarragona, SPANIEN, erklären, dass die Heckenschere GHT200L ab der Seriennummer 2018 mit den Anforderungen der geltenden Richtlinien des Europäischen Parlaments und des Rates übereinstimmt:

- Richtlinie 2006/42/EG des Europäischen Parlaments und des Rates vom 17. Mai 2006 über Maschinen und zur Änderung der Richtlinie 95/16/EG (Neufassung).
- Richtlinie 2014/30/EU des Europäischen Parlaments und des Rates vom 26. Februar 2014 zur Angleichung der Rechtsvorschriften der Mitgliedstaaten über die elektromagnetische Verträglichkeit (Neufassung).

Das gelieferte Produkt entspricht dem Exemplar, das der EG-Baumusterprüfung unterzogen wurde:
EN 62841-4-2:2019+A1:2022+A11:2022
EN 62841-1:2015+A11: 2022

Valls, 26. Juni 2024

Mireia Calvet, CEO (Bevollmächtigte und verantwortlich für die technische Dokumentation).



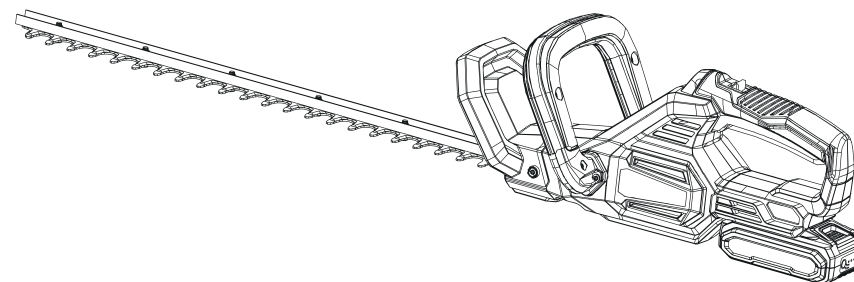


GHT200L

PT · Guia de manutenção

ÍNDICE

01_ PRECAUÇÕES DE UTILIZAÇÃO	63
02_ DESCRIÇÃO DO PRODUTO	66
Características técnicas	
Conteúdo da caixa	
Componentes	
03_ MONTAGEM	68
Passo a passo	
04_ FUNCIONAMENTO	68
Arranque	
05_ MANUTENÇÃO	69
06_ ARMAZENAMENTO	70
07_ ELIMINAÇÃO E RECICLAGEM	70
08_ GARANTIA	70
09_ RESOLUÇÃO DE PROBLEMAS	71
10_ DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE	72



OLÁ!

Obrigado por ter escolhido este produto GREENCUT. Estamos certos de que apreciará a sua qualidade e que este satisfará as suas necessidades durante um longo período de tempo.

Pode contactar o nosso Serviço Técnico Oficial para questões relacionadas com a montagem, utilização, manutenção, identificação e resolução de problemas e para a aquisição de peças sobressalentes e/ou acessórios.

Atenção: Ler atentamente todo este manual do utilizador antes de tentar montar a máquina. Siga todas as instruções da máquina antes de a colocar em funcionamento. Familiarizar-se com os comandos e a utilização correcta da máquina antes de a colocar em funcionamento. Guarde este manual num local seguro para consulta futura e para encomendar peças sobressalentes. O fabricante não se responsabiliza por acidentes e danos causados ao utilizador, a terceiros e a objectos em consequência da inobservância do conteúdo deste manual. Este produto não se destina a uma utilização profissional. Se vender este produto, não se esqueça de entregar este manual ao novo proprietário.

PRECAUÇÕES DE UTILIZAÇÃO

Os símbolos e palavras-sinal que se seguem destinam-se a explicar os riscos e as informações relacionadas com este produto. Todas as informações contidas neste manual são relevantes para a sua segurança e para a segurança do seu ambiente. Se tiver dúvidas sobre as informações contidas neste manual, consulte um profissional ou contacte um Centro de Assistência Técnica Autorizado. As informações seguintes sobre os riscos e as precauções incluem as situações mais prováveis que podem ocorrer durante a utilização desta máquina.



Atenção, perigo!



Ler atentamente este manual antes de colocar a máquina em funcionamento.



Usar proteção para os olhos e para os ouvidos.



Usar luvas de segurança antiderrapantes.



Usar proteção para as pernas e botas de segurança antiderrapantes com biqueira de aço.



Usar uma máscara para se proteger do pó.



Não expor à chuva ou a condições húmidas.



Risco de choque elétrico.



As pessoas não protegidas devem ser mantidas a uma distância segura.



Manter as crianças afastadas da máquina.



Perigo de projecção de material. Cuidado com os objectos que podem ser tocados e projectados pela máquina.



Perigo! Risco de amputação dos dedos. Manter as mãos e os pés afastados da ferramenta de corte.



Não aproximar as mãos ou qualquer outra parte do corpo das partes móveis da máquina.



Desligar e desconectar a bateria antes de efetuar trabalhos de limpeza, manutenção ou reparação.



Nível de potência sonora garantido XX Lwa, dB(A).



Elimine o seu aparelho de uma forma ecológica. Não o deite fora nos caixotes do lixo doméstico.



Classe II, isolamento duplo



Em conformidade com as directivas CE.

PRECAUÇÕES DE UTILIZAÇÃO

UTILIZADORES

- Este corta-sebes destina-se exclusivamente a uso doméstico.
- A máquina foi concebida para ser utilizada por utilizadores adultos que tenham lido e compreendido estas instruções. Não permita que menores de idade e pessoas que não compreendam estas instruções utilizem o produto.
- Antes de utilizar o produto, familiarize-se com o mesmo. Certifique-se de que sabe onde estão localizados todos os controlos e dispositivos de segurança e como utilizá-los.
- Se for um utilizador inexperiente, recomendamos que pratique a realização de trabalhos simples e, se possível, na companhia de uma pessoa experiente.
- O utilizador é responsável pelos acidentes ou perigos que ocorram com a sua propriedade, com ele próprio e com os seus bens.

SEGURANÇA PESSOAL

- Antes de ligar a máquina de cortar sebes, mantenha uma postura e um equilíbrio correctos.
- Não forçar a máquina. Utilize-a de acordo com estas instruções, tendo em conta as condições e o trabalho a efetuar. Uma utilização incorrecta pode provocar uma situação perigosa.
- Usar sempre proteção para os ouvidos, máscara facial, sapatos antiderrapantes e óculos de segurança durante o funcionamento da máquina para se proteger do pó e dos detritos orgânicos.
- Segure a máquina com as duas mãos, com as lâminas de corte sempre viradas para o exterior.
- Esteja atento e observe o que está a fazer quando utiliza esta máquina.
- Evitar o arranque involuntário do equipamento. Certifique-se de que os interruptores estão na posição de desligados antes de ligar a bateria.
- Mantenha sempre um apoio adequado para os pés e utilize a máquina apenas quando estiver numa superfície fixa, estável e nivelada. Superfícies escorregadias ou instáveis podem causar perda de equilíbrio ou perda de controlo da máquina.
- Não utilize esta máquina quando estiver cansado ou sob a influência de drogas, álcool ou medicamentos.
- Verifique se a bateria não está inchada ou se não apresenta sinais de danos ou envelhecimento antes de ligar a máquina.
- Mantenha todas as partes do corpo afastadas da lâmina quando a máquina estiver a funcionar. Antes de pôr a máquina em funcionamento, certificar-se de que a lâmina não está em contacto com nenhum objeto.
- Nunca segure a máquina pela ferramenta de corte. Segure a máquina com as duas mãos nos punhos e coloque sempre o seu corpo atrás de si.
- Não utilizar a máquina à chuva ou em condições de humidade extrema.
- Não corte demasiado de uma só vez. Isto pode fazer com que as lâminas encravem e fiquem mais lentas, reduzindo a eficiência do corte.
- Não force a máquina de cortar sebes através de arbustos densos. Isto pode fazer com que as lâminas fiquem presas e abrandem. Se as lâminas abrandarem, reduza o ritmo do seu trabalho.

- Corte sempre os caules ou os ramos com menos de 16 mm de espessura. Utilize uma serra manual ou uma serra de poda para cortar os caules grandes.
- A unidade é utilizada para cortar em qualquer direção com uma ação lenta de varrimento de lado a lado.
- As ferramentas eléctricas utilizadas em material de fibra de vidro, paredes de gesso ou compósitos de massa/gesso estão sujeitas a um desgaste acelerado e a uma possível falha prematura, uma vez que as aparas de fibra de vidro e os abrasivos são altamente abrasivos para os rolamentos, escovas, comutadores, etc. Por conseguinte, não recomendamos a utilização desta ferramenta para trabalhos prolongados com estes materiais. No entanto, se estiver a trabalhar com qualquer um destes materiais, é extremamente importante limpar a ferramenta com ar comprimido.
- Se a máquina vibrar de forma anormal, pare-a, retire a bateria, inspecione a máquina para detetar a possível causa e repare-a. Se não conseguir encontrar a causa, contacte o Serviço Técnico da GREENCUT.
- Vista-se adequadamente. Não use jóias ou roupas largas. Mantenha o cabelo e a roupa afastados das peças em movimento.

SEGURANÇA NO LOCAL DE TRABALHO

- Retirar todos os obstáculos da zona de trabalho antes de colocar a máquina em funcionamento.
- Ao trabalhar em ruas, estradas ou áreas próximas, certifique-se de que não põe em perigo o trânsito com objectos empurrados pelo ar do soprador.
- Mantenha os transeuntes, as crianças e os animais afastados durante o funcionamento desta máquina. As distrações podem provocar a perda de controlo.
- Mantenha a área de trabalho limpa e trabalhe apenas com iluminação suficiente. Áreas desordenadas e escuras podem causar acidentes.
- Cortar em superfícies irregulares pode ser perigoso. Tenha cuidado ao trabalhar em declives ou em relva molhada.

SEGURANÇA DAS PILHAS

- Nunca tente abrir uma bateria por qualquer motivo.
- Não exponha a bateria à água.
- Não guarde a bateria em locais onde a temperatura possa exceder os 40 °C e carregue-a apenas a temperaturas ambiente entre 5 °C e 35 °C.
- Elimine as pilhas de forma ecológica, não as deite fora no lixo doméstico.
- Quando a bateria não estiver a ser utilizada, mantenha-a afastada de outros objectos metálicos, pois um curto-circuito entre os terminais da bateria pode provocar queimaduras ou incêndio.
- Em condições abusivas, pode ocorrer uma fuga de líquido da bateria; evite o contacto. Se ocorrer acidentalmente, lave com água. Se o líquido entrar em contacto com os olhos, procure assistência médica. O líquido ejectado da bateria pode causar irritação ou queimaduras.

PRECAUÇÕES DE UTILIZAÇÃO

SEGURANÇA COM CARREGADORES

- Recarregue a bateria com o carregador especificado pelo fabricante. Um carregador inadequado para um tipo de bateria pode criar um risco de incêndio quando utilizado com outra bateria. Outras baterias podem rebentar, causando danos e ferimentos pessoais.
- Nunca tente carregar baterias não recarregáveis.
- Substitua imediatamente os cabos com defeito.
- Não exponha o carregador à água.
- Não abra o carregador.

SEGURANÇA NA MANUTENÇÃO, TRANSPORTE E ARMAZENAMENTO

- Desligue e retire a bateria antes de efetuar qualquer trabalho de manutenção ou limpeza.
- Não modificar os controlos do produto.
- Verificar regularmente se existem peças partidas ou outras condições que possam afetar o bom funcionamento da máquina. Substituí-las imediatamente e apenas por peças sobressalentes originais.
- Efetuar uma manutenção regular. Não efetuar qualquer trabalho de manutenção ou reparação que não esteja descrito neste manual de instruções. Recomendamos que a manutenção e as reparações não descritas neste manual sejam efectuadas por um agente de serviço autorizado.
- Mantenha os punhos da máquina secos e limpos e as ferramentas de corte afiadas e limpas. Ferramentas de corte bem conservadas reduzem a probabilidade de incidentes, uma vez que são mais fáceis de controlar.
- Se a máquina começar a vibrar de forma estranha, desligue-a, retire a bateria e examine-a para encontrar a causa. Se não conseguir encontrar a causa, leve a sua máquina a um Centro de Assistência Técnica Autorizado.
- Para evitar queimaduras ou riscos de incêndio, deixar arrefecer completamente o aparelho antes de o transportar ou armazenar.
- Ao transportar o produto, certifique-se de que o motor está parado, que a bateria foi retirada e que a máquina está devidamente segura para evitar que tombe ou seja danificada.
- O equipamento não é resistente às intempéries e deve ser armazenado num local seco, escuro, sem gelo e bem ventilado, com uma temperatura entre 0 e 40°C.
- Recomendamos a utilização da embalagem original para o armazenamento ou a cobertura do produto com um pano ou cobertura adequada para o proteger do pó.
- Guardar o produto fora do alcance das crianças.
- Certifique-se de que nenhuma bateria entra em contacto com outras baterias ou materiais condutores durante o transporte, protegendo os conectores expostos com fitas ou tampas isolantes não condutoras. Não transporte baterias que estejam rachadas ou com fugas.

DESCRIÇÃO DO PRODUTO

CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS



O corta-sebes a bateria de íões de lítio Greencut GHT200L permite-lhe cuidar das sebes do seu jardim com a máxima comodidade. Concebido a pensar na facilidade de utilização, é leve e perfeitamente manobrável.

A lâmina rotativa de 50 cm de comprimento, de corte duplo e em aço temperado, permite-lhe cortar os ramos de forma eficaz. Funciona sem interrupções durante 45 minutos graças à autonomia da bateria Greencut.

TIPO DE MOTOR

Bateria de lítio

TENSÃO NOMINAL

20V

BATERIA

20V / 2Ah / 40Wh

ENTRADA CARREGADOR

100-240V / 50-60Hz

SAÍDA CARREGADOR

20V / 1,5A

VELOCIDADE MÁXIMA

1.3000 rpm

TEMPERATURA DE
FUNCIONAMENTO
RECOMENDADA

-10°C / 40°C

DESCRIÇÃO DO PRODUTO

CONTEÚDO DA CAIXA

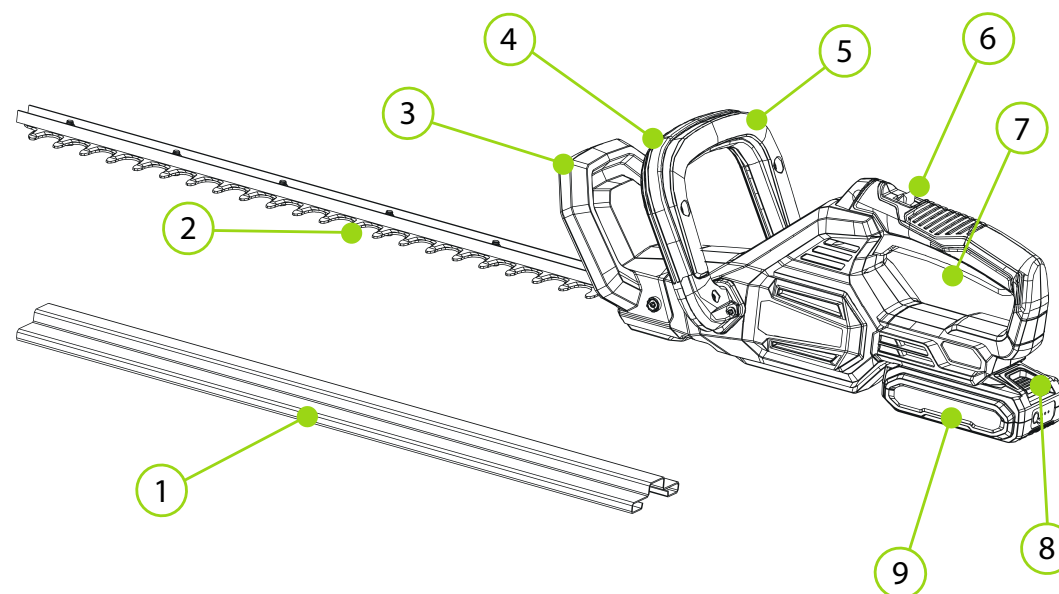
Retire o produto e os acessórios da caixa e certifique-se de que todos os itens estão presentes. Em seguida, inspecione o produto para se certificar de que não sofreu qualquer quebra ou dano durante o transporte. Não deite fora o material de embalagem até ter inspecionado cuidadosamente o produto e o ter utilizado de forma satisfatória.

Atenção: Se faltarem ou estiverem danificadas quaisquer peças, contacte um Centro de Assistência Oficial. Não utilize este produto sem substituir a peça. A utilização deste produto com peças danificadas ou em falta pode causar ferimentos graves ao operador.

A caixa contém os seguintes itens:

- Cortador de sebes
- Manual de instruções
- Bateria (1 unid.)
- Carregador
- Kit de montagem

COMPONENTES

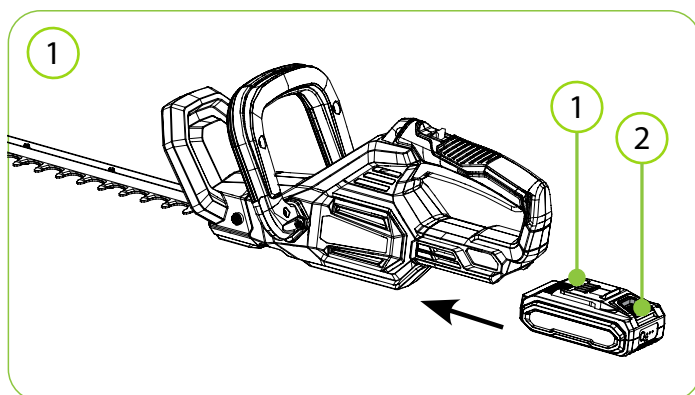


1. Proteção da lâmina
2. Lâmina
3. Proteção frontal
4. Pega frontal
5. Interruptor de bloqueio frontal
6. Interruptor de bloqueio traseiro
7. Acionador do acelerador
8. Patilha de bloqueio da bateria
9. Bateria

MONTAGEM

PASSO A PASSO

INSTALAÇÃO/REMOÇÃO DA BATERIA



Para instalar a bateria, faça deslizar a bateria (1) para dentro da extremidade da caixa da ferramenta até encaixar no lugar, como mostra a Figura 1.

Puxe ligeiramente a bateria para se certificar de que está bloqueada no lugar e não cai acidentalmente da ferramenta.

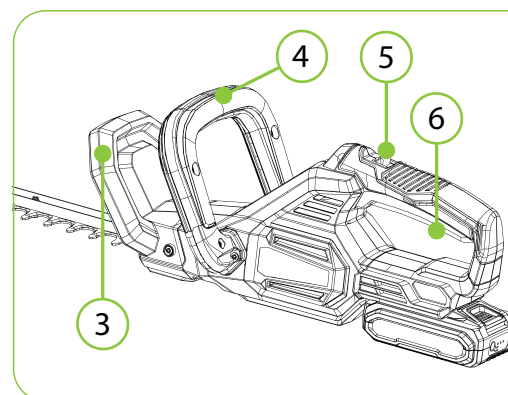
Para retirar a bateria, puxe-a para fora da ferramenta enquanto pressiona a patilha de bloqueio da bateria (2).

Atenção: Certifique-se sempre de que a ferramenta está desligada antes de inserir ou remover a bateria.

FUNCIONAMENTO

ARRANQUE

LIGADO E DESLIGADO



O corta-sebes tem dois interruptores e um botão de bloqueio que são utilizados em conjunto para evitar um arranque acidental.

1. colocar uma mão no punho da frente (3). Prima o interruptor frontal (4) e mantenha-o premido.

2. Empurre o botão de bloqueio (5) para a frente com o polegar da outra mão e, em seguida, prima o interruptor traseiro (6) para ligar o corta-sebes.

3. soltar o botão de bloqueio. O corta-sebes mantém-se ligado enquanto os interruptores dianteiro e traseiro estiverem premidos.

4. O corta-sebes pára quando se solta o interruptor dianteiro ou traseiro.

MANUTENÇÃO

GUIA DE LIMPEZA

Atenção: Desligue a bateria antes da limpeza, manutenção ou reparação. Limpe bem o corta-sebes após cada utilização com um pano ou uma escova. Não pulverizar com água e manter as mãos afastadas da cabeça em movimento.

- Usar luvas durante a limpeza, não limpar com as mãos desprotegidas.
- Limpe a máquina após cada utilização com um pano limpo para garantir o melhor desempenho e durabilidade.
- Certifique-se de que todas as aberturas de ventilação destinadas à dispersão do calor estão limpas e sem obstruções ou detritos.
- Recomenda-se a aplicação de um pouco de óleo nas lâminas após cada utilização para evitar a corrosão das mesmas.
- Limpe e verifique se todos os cabos, alavancas, interruptores, etc. estão limpos e funcionam como devem e sem problemas. Substitua as peças danificadas, se necessário.

Nota: Para a limpeza, utilize um pano ligeiramente húmido, água e um detergente suave. Não utilize solventes, produtos químicos ou abrasivos fortes, pois podem danificar alguns plásticos e/ou superfícies. Para as peças de difícil acesso, utilize uma escova.

AFIAR A LÂMINA DE CORTE

1. Ligue e desligue o corta-sebes até que a lâmina e a proteção estejam ligeiramente deslocadas. Isto deixará espaço para a lima entre os dentes do cortador e a proteção.
- 2 - Retirar a bateria do corta-sebes.
3. fixe o conjunto da lâmina num torno e lima a superfície de corte exposta de cada dente da lâmina. Retire o mínimo de material possível e certifique-se de que preserva o ângulo original de cada dente ao limar.
4. Retire o aparador de sebes do torno; ligue e desligue o aparador de sebes para expor as arestas não afiadas dos dentes da lâmina.
5. Retire a bateria e repita o procedimento de afiação acima descrito.

LUBRIFICAÇÃO DA LÂMINA

Para um melhor desempenho e uma vida útil mais longa da lâmina, lubrifique a lâmina do corta-sebes com óleo de máquina ligeiro antes e depois de cada utilização.

1. retirar a bateria do corta-sebes.
2. Coloque o aparador de sebes numa superfície plana. Aplicar um pouco de óleo de máquina ligeiro ao longo do bordo da lâmina superior. Se utilizar o corta-sebes durante um longo período de tempo, recomenda-se que pare o corta-sebes, retire a bateria e lubrifique a lâmina durante a utilização.

Nota: Não lubrifique a lâmina enquanto o corta-sebes estiver a funcionar.

ARMAZENAMENTO TRANSPORTE E ARMAZENAMENTO

- Desligar sempre a bateria da máquina e limpar a máquina de cortar sebes antes de a guardar.
- Colocar sempre a proteção da lâmina antes de guardar ou transportar a máquina de cortar sebes. Cuidado com os dentes afiados da lâmina ao colocar a proteção.
- Transportar a bateria de acordo com os regulamentos locais e nacionais.
- Respeite todos os requisitos especiais de embalagem e etiquetagem quando transportar baterias para terceiros.
- Certifique-se de que nenhuma bateria pode entrar em contacto com outras baterias ou materiais condutores durante o transporte, protegendo os conectores expostos com tampas não condutoras ou fita isoladora.
- Não transporte baterias que estejam rachadas ou com fugas.
- Nunca transporte a bateria numa caixa metálica.
- Guarde a bateria e o carregador separadamente num local seco, longe de temperaturas extremas, ao abrigo da luz solar direta e livre de humidade e gelo.
- Não guarde a bateria em locais onde possa ser gerada eletricidade estática.
- Todas as pilhas perdem gradualmente a sua carga. Recarregar as pilhas de 3 em 3 meses.
- Mantenha todas as porcas, parafusos e parafusos apertados para garantir que o dispositivo está em condições de funcionamento seguras.
- Tenha em atenção que o equipamento não é à prova de intempéries e não deve ser armazenado sob luz solar direta. Guarde sempre o produto no interior, num local limpo, seguro e seco, com temperaturas entre 0° e 45°C.
- Manter afastado de agentes corrosivos, tais como produtos químicos de jardim e descongeladores.
- Substitua as peças gastas ou danificadas por razões de segurança.
- Guardar a máquina fora do alcance das crianças.
- Mandar verificar o seu corta-sebes uma vez por ano por um centro de assistência autorizado.

ELIMINAÇÃO E RECICLAGEM

- Os produtos usados são potencialmente recicláveis e não devem ser eliminados no lixo comum. Ajude-nos a proteger o ambiente e a preservar os recursos naturais.
- Elimine o aparelho de uma forma amigável ao ambiente. Não o deite fora juntamente com o lixo doméstico. Os seus componentes de plástico e metal podem ser separados e reciclados. Leve este aparelho a um centro de reciclagem autorizado (Ponto Verde).
- Os materiais utilizados na embalagem do aparelho são recicláveis: deite-os fora no contentor adequado.

GARANTIA

A GREENCUT garante todos os produtos por um período de 3 anos (válido para a Europa).

A garantia está sujeita à data de compra, tendo em conta a utilização prevista do produto. Como condição da garantia, deve ser apresentado o recibo original indicando a data de compra e a sua descrição, bem como a ferramenta defeituosa.

A garantia não cobre o desgaste devido a uma utilização normal, especialmente em baterias, bobinas, lâminas, fixadores, turbinas, fontes de luz, correias de ventoinha e de transmissão, impulsores, filtros de ar e danos causados por uma utilização incorrecta, especialmente o não cumprimento das instruções de funcionamento e manutenção.

A garantia é anulada se as reparações ou modificações tiverem sido efectuadas pelo consumidor ou por qualquer outra pessoa que não as peças sobressalentes originais GREENCUT ou por qualquer negligência da sua parte.

No caso de um pedido de garantia justificado, temos o direito, à nossa discrição, de reparar ou substituir gratuitamente a ferramenta defeituosa. Não são válidas outras reclamações para além desta garantia.

RESOLUÇÃO DE PROBLEMAS

TABELA PROBLEMA-SOLUÇÃO

A TABELA INCLUI ALGUNS DOS PROBLEMAS MAIS COMUNS E SEUS REMÉDIOS.

PROBLEMA	POSSÍVEL CAUSA	SOLUÇÃO
O motor não arranca quando o interruptor é premido	- A bateria não está corretamente inserida - A bateria está descarregada - A bateria está demasiado quente - A temperatura do aparelho é demasiado elevada	- Retirar e voltar a instalar a bateria - Carregar a bateria - Deixar a bateria num local fresco - Deixar a máquina num local fresco e, se necessário, limpar as ranhuras de ventilação.
O motor funciona mas as lâminas de corte não se movem.	O corta-sebes está danificado	Contactar o centro de assistência autorizado e não utilizar a máquina.
O corta-sebes fuma durante o funcionamento	O corta-sebes está danificado	Contactar o centro de assistência autorizado e não utilizar a máquina.
Existe uma vibração/ruído excessivo	Pode haver detritos a obstruir as lâminas.	Retirar a bateria e limpar a sujidade da zona com uma escova. Se o problema persistir, contacte o centro de assistência autorizado e não utilize a máquina.

DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE

Nós, BESELF BRANDS S.L., proprietária da marca GREENCUT, com sede social em C/Blanquers, Parcela 7-8 43800 Valls - Tarragona, ESPANHA, declaramos que o corta-sebes GHT200L, a partir do número de série 2018, está em conformidade com os requisitos das directivas aplicáveis do Parlamento Europeu e do Conselho:

- Diretiva 2006/42/CE do Parlamento Europeu e do Conselho, de 17 de maio de 2006, relativa às máquinas e que altera a Diretiva 95/16/CE (reformulação).
- Diretiva 2014/30/UE do Parlamento Europeu e do Conselho, de 26 de fevereiro de 2014, relativa à harmonização das legislações dos Estados-Membros respeitantes à compatibilidade electromagnética (reformulação).

O produto entregue corresponde ao exemplar que foi submetido ao exame CE de tipo:
EN 62841-4-2:2019+A1:2022+A11:2022
EN 62841-1:2015+A11: 2022

Valls, 26 de junho de 2024



Mireia Calvet, CEO (Representante autorizado e responsável pela documentação técnica).

